

ZMLUVA O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU Z FONDU MALÝCH PROJEKTOV

ČÍSLO ZMLUVY: SK/FMP/6c/01/010 - Z

Táto zmluva je uzatvorená medzi:

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ / Správca

názov: Žilinský samosprávny kraj
sídlo: Komenského 48, 011 09, Žilina, Slovenská republika
IČO: 378 08 427
DIČ: 202 162 66 95
konajúci: Ing. Erika Jurinová, predsedníčka

(ďalej len „Správca“)

1.2. Konečný užívateľ / Žiadateľ

názov: Obec Strečno
sídlo: Sokolská č. 487, 013 24 Strečno
štát: Slovenská republika
konajúci: Bc. Dušan Šťadáni
IČO: 003 216 48
DIČ: 202 067 76 15
banka: Príma banka
SWIFT: KOMASK2X
IBAN: SK52 5600 0000 0055 2794 3016

(ďalej len „Konečný užívateľ“)

1.3. Správca a Konečný užívateľ uzatvárajú v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej aj ako „Zákon o EŠIF“) a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi sebou Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku vrátane jej všetkých príloh (ďalej ako „Zmluva“). Ďalej sa vzťahy medzi Správcom a Konečným užívateľom riadia príslušnými národnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.

1.4. Konečný užívateľ je svojim pôvodom subjektom práva Slovenskej republiky.

2. PREDMET A ÚČEL ZMLUVY

- 2.1. Predmetom tejto Zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností medzi Správcom a Konečným užívateľom pri poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej aj ako „NFP“) zo strany Správcu Konečnému užívateľovi na realizáciu aktivít projektu, ktorý je predmetom Schválenej žiadosti o NFP:

Názov malého projektu: **„Kultivácia revitalizovanej zóny na zvýšenie atraktívnosti a predstavenie kultúrneho dedičstva“**

Akronym: **Kultivácia zóny**

Kód malého projektu: SK/FMP/6c/01/010

Použitý systém financovania: **refundácia**

(ďalej aj „malý projekt“).

Hlavný cezhraničný partner:

názov: Obec Horní Tošanovice

sídlo: Horní Tošanovice 129, 739 53 Hnojník

štát: Česká republika

IČO: 005 768 83

- 2.2. Účelom tejto Zmluvy je realizácia a udržateľnosť schváleného malého projektu Konečného užívateľa v rámci projektu s názvom „Fond malých projektů“ kód projektu v ITMS2014+: 304000J915, a to poskytnutím NFP z:

Program spolupráce: **Interreg V-A Slovenská republika – Česká republika¹**

Spolufinancovaný fondom: Európsky fond regionálneho rozvoja

Prioritná os: **2. Kvalitné životné prostredie**

Investičná priorita: **3. Zachovanie, ochrana, podpora a rozvoj prírodného a kultúrneho dedičstva (6c)**

Špecifický cieľ: **2.1 Zvýšenie atraktívnosti kultúrneho a prírodného dedičstva pre obyvateľov a návštevníkov cezhraničného regiónu**

Žiadosť o NFP bola schválená Regionálnym výborom dňa 31.07.2018, Oznámenie o schválení žiadosti o NFP s podmienkou bolo Správcom vydané dňa 25.9.2018.

- 2.3. Správca sa zaväzuje, že na základe tejto Zmluvy poskytne NFP Konečnému užívateľovi, a to v súlade so schválenou Žiadosťou o NFP, resp. Oznámením o schválení žiadosti o NFP, s ustanoveniami tejto Zmluvy, so všetkými dokumentmi, na ktoré Zmluva odkazuje a s platnými a účinnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a právnymi predpismi Európskej únie (ďalej aj „právne predpisy SR a EÚ“).

¹ schválený vykonávacím rozhodnutím Európskej komisie č. C(2015)4080 zo dňa 11.06.2015

- 2.4. Konečný užívateľ sa zaväzuje malý projekt realizovať riadne a včas, v termínoch v zmysle bodu 3.4.
- 2.5. NFP poskytnutý v zmysle tejto Zmluvy je tvorený prostriedkami Európskeho fondu regionálneho rozvoja (ďalej aj ako „EFRR“) a v prípade Konečného užívateľa so sídlom v SR aj prostriedkami štátneho rozpočtu SR. NFP poskytnutý na základe tejto zmluvy sa vždy považuje za prostriedky poskytnuté zo štátneho rozpočtu SR, a to aj v časti týkajúcej sa EFRR do času ich refundácie zo strany Európskej komisie.

3. ROZPOČET MALÉHO PROJEKTU

- 3.1. Rozpočet malého projektu Konečného užívateľa je členený nasledovne:

Rozpočet malého projektu KÚ zo SR	%	EUR
Celkové oprávnené výdavky	100,00	21 915,00
Finančný príspevok z EFRR, maximálna výška	85,00	18 627,75
Štátny rozpočet SR, maximálna výška	10,00	2191,50
Vlastné zdroje, minimálna výška	5,00	1095,75
Príjmy malého projektu	0,00	0,00

- a) Celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít malého projektu po odpočítaní predpokladaných príjmov predstavujú sumu **21 915,00 EUR** (slovom dvadsaťjedentisíc deväťstopäťnásť EUR),
- b) Správca poskytne Konečnému užívateľovi nenávratný finančný príspevok maximálne do výšky **18 627,75 EUR** (slovom osemnásťtisíc šesťdesiatšesť EUR a sedemdesiatpäť centov) z Európskeho fondu regionálneho rozvoja na realizáciu aktivít malého projektu,
- c) Správca poskytne Konečnému užívateľovi zo SR nenávratný finančný príspevok maximálne do výšky **2191,50 EUR** (slovom dvetisíc stodeväťdesiatjeden EUR a päťdesiat centov) zo štátneho rozpočtu SR na realizáciu aktivít malého projektu,
- d) Konečný užívateľ zabezpečí vlastné zdroje financovania malého projektu vo výške **1095,75 EUR** (slovom tisíc deväťdesiatpäť EUR a sedemdesiatpäť centov) na realizáciu aktivít malého projektu a zabezpečí ďalšie vlastné zdroje financovania malého projektu na úhradu všetkých neoprávnených výdavkov malého projektu.
- 3.2. Nenávratný finančný príspevok je určený na refundáciu Overených oprávnených výdavkov malého projektu. Konečná suma nenávratného finančného príspevku bude poskytnutá v prislúchajúcom pomere z Overených oprávnených výdavkov, avšak celková výška nenávratného finančného príspevku uvedená v bode 3.1. písm. b) a písm. c) tohto článku Zmluvy môže byť prekročená najviac do výšky 1 EUR (slovom jedno euro), a to len z technických dôvodov na strane Správcu.
- 3.3. Konečný užívateľ sa zaväzuje požiadať o NFP výlučne na Celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít malého projektu a za splnenia podmienok stanovených Zmluvou a dokumentmi, na ktoré odkazuje.
- 3.4. Oprávneným obdobím pre výdavky je obdobie, ktoré začína dňom po dni podania Žiadosti o NFP u príslušného Správcu.

Závazné termíny pre Konečného užívateľa sú:

Dátum zahájenia fyzickej realizácie malého projektu	1.2.2019
Dátum fyzického ukončenia realizácie aktivít malého projektu	31.10.2019
Posledný možný termín predloženia Záverečnej správy	30.11.2019

- 3.5 Zmluvné strany sa dohodli, že:
- a) Konečný užívateľ, pokiaľ realizuje investičný malý projekt, bude predkladať Správu o udržateľnosti malého projektu v termínoch ročného výročia finančného ukončenia malého projektu.
 - b) Konečný užívateľ, pokiaľ realizuje neinvestičný malý projekt, bude predkladať Správu o udržateľnosti malého projektu len na základe výzvy Správcu v termínoch ročného výročia finančného ukončenia malého projektu.
- 3.6 Konečný užívateľ vyhlasuje, že jemu, niektorému z partnerov alebo partnerom spoločne nebola v minulosti priznaná dotácia, príspevok alebo iná forma pomoci na malý projekt uvedený v čl. 2 ods. 2.1 tejto zmluvy, a zároveň vyhlasuje, že ani nebudú tieto subjekty spoločne alebo jednotlivo požadovať na realizáciu oprávnených aktivít malého projektu financovaných na základe tejto Zmluvy, dotáciu, príspevok alebo inú formu pomoci, ktorá by umožnila dvojité financovanie zo zdrojov iných rozpočtových kapitol štátneho rozpočtu SR alebo rozpočtu Českej republiky (ďalej ako „ČR“), štátnych fondov SR alebo ČR, z iných verejných zdrojov, zdrojov EÚ, Recyklačného fondu alebo iných zdrojov poskytnutých z inej krajiny, ako SR alebo ČR na základe medzinárodnej zmluvy. V prípade, ak sa niektoré z vyhlásení uvedených v tomto bode ukáže ako nepravdivé, jedná sa o podstatné porušenie Zmluvy, pre ktoré je Správca oprávnený odstúpiť od Zmluvy a Konečný užívateľ je povinný vrátiť NFP alebo jeho časť v súlade s článkom 10 VZP.
- 3.7 Na kontrolu a vládny audit použitia NFP, ukladanie a vymáhanie sankcií za porušenie finančnej disciplíny sa vzťahuje režim upravený v príslušných právnych predpisoch SR a Európskej únie. Konečný užívateľ súčasne berie na vedomie, že podpisom tejto Zmluvy je povinný dodržiavať všetku programovú dokumentáciu, ako aj dokumentáciu vydanú Správcom pri realizácii projektu s názvom „Fond malých projektů“ v rámci Programu cezhraničnej spolupráce Interreg V-A SK-CZ.
- 3.8 Konečný užívateľ berie na vedomie, že ustanovením ods. 3.1. tohto článku nie je dotknuté právo Správcu, Riadiaceho orgánu, Centra pro regionální rozvoj České republiky, Certifikačného orgánu alebo Orgánu auditu vykonať finančnú opravu v zmysle čl. 143 nariadenia Európskeho parlamentu Rady (EÚ) 1303/2013 a v zmysle § 40 a nasl. Zákona o EŠIF.
- 3.9 Konečný užívateľ sa zaväzuje, že zabezpečí plnenie povinností partnerov prostredníctvom samostatnej zmluvy (Dohody o spolupráci partnerov na malom projekte), ktorá upravuje práva a povinnosti medzi Konečným užívateľom a partnerom vyplývajúce z tejto Zmluvy alebo jej príloh. Konečný užívateľ zodpovedá za zabezpečenie včasnej a správnej realizácie celého malého projektu aj zo strany partnerov. Konečný užívateľ je tiež zodpovedný za akékoľvek opatrenia partnerov, ktoré by viedli k porušeniu záväzkov vyplývajúcich zo Zmluvy a Dohody o spolupráci partnerov na malom projekte.
- 3.10 Zmluvné strany sa dohodli, že Dohoda o spolupráci partnerov na malom projekte uzatvorenej medzi Konečným užívateľom, Hlavným cezhraničným partnerom, príp. Partnermi musí byť platná a účinná až do dňa ukončenia doby udržateľnosti malého projektu. V prípade, ak

Dohoda o spolupráci partnerov na malom projekte stratí platnosť alebo účinnosť do ukončenia doby udržateľnosti malého projektu ide o podstatné porušenie tejto Zmluvy, na základe ktorého je Správca oprávnený od Zmluvy odstúpiť a Konečný užívateľ sa zaväzuje vrátiť mu poskytnutý NFP v zmysle článku 10 VZP.

4. KOMUNIKÁCIA ZMLUVNÝCH STRÁN

Komunikácia zmluvných strán je upravená vo Všeobecných zmluvných podmienkach čl. 14 – Komunikácia zmluvných strán a počítanie lehôt.

5. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 5.1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej stránke Správcu.

Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie zabezpečí Správca na svojej webovej stránke. Ak Zmluva nie je zverejnená na webovej stránke Správcu do siedmich dní odo dňa uzavretia, Konečný užívateľ je oprávnený zverejniť Zmluvu v súlade s §5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Ak Konečný užívateľ podá návrh na zverejnenie Zmluvy v Obchodnom vestníku, je povinný o podaní návrhu bezodkladne informovať Správcu. Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa informovať o zverejnení Zmluvy a to najneskôr nasledovný deň po dni jej zverejnenia. Ak je Zmluva zverejnená viacerými spôsobmi, rozhodujúce je zverejnenie Zmluvy Správcom na webovej stránke Správcu.

- 5.2. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluva neobsahuje žiadne chránené informácie, ktoré sa nemôžu sprístupniť v zmysle príslušných ustanovení Zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a za súčasného rešpektovania ochrany osobnosti a osobných údajov vyjadrujú súhlas s jej zverejnením.

- 5.3. Správca týmto v súlade s článkom 13 Nariadenia EP a Rady (EÚ) č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len ako „Nariadenie GDPR“) oboznamuje konečného užívateľa, že počas implementácie projektu s názvom „Fond malých projektů“, Kód žiadosti ITMS2014+:NFP304000J915, spracúva poskytnuté osobné údaje v súlade so Zásadami spracúvania osobných údajov fyzických osôb v Žilinskom samosprávnom kraji, ktoré je možné nájsť na webovom sídle ŽSK <http://www.zilinskazupa.sk/sk/zasady-spracuvania-osobnych-udajov-fyzickych-osob-zilinskom-samospravnom-kraji/>. Účel spracúvania, právny základ, kategórie osobných údajov, dotknuté osoby, príjemcovia osobných údajov a doba uchovávania osobných údajov sú uvedené v Zázname o spracovateľských činnostiach v ŽSK, ktorý je možné nájsť na webovom sídle ŽSK www.zilinskazupa.sk v záložke GDPR.

- 5.4. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú a jej platnosť a účinnosť končí dňom uplynutia doby udržateľnosti malého projektu s výnimkou:

- a. článku 10, 12 a 17 VZP, ktorých platnosť a účinnosť končí 31. decembra 2028 alebo po tomto dátume vysporiadaním finančných vzťahov medzi Správcom a Konečným užívateľom na základe Zmluvy, ak nedošlo k ich vysporiadaniu k 31. decembru 2028;
- b. tých ustanovení Zmluvy, ktoré majú sankčný charakter pre prípad porušenia povinností vyplývajúcich pre Konečného užívateľa (o. i. z článkov 10, 12 a 17 VZP), s výnimkou zmluvnej pokuty, pričom ich platnosť a účinnosť končí s platnosťou a účinnosťou predmetných článkov:

- I. platnosť a účinnosť článku 17 VZP končí uplynutím 10 rokov od overenia Záverečnej správy a
- II. platnosť a účinnosť článku 10 VZP v súvislosti s vymáhaním neoprávnenej štátnej pomoci končí uplynutím 10 rokov od overenia Záverečnej správy.

Platnosť a účinnosť Zmluvy v rozsahu jej ustanovení uvedených v písmenách a) až b) tohto odseku sa predĺži (bez potreby vyhotovovania osobitného dodatku k Zmluve, t. j. len na základe oznámenia Správcu Konečnému užívateľovi) v prípade, ak nastanú skutočnosti uvedené v článku 140 všeobecného nariadenia o čas trvania týchto skutočností.

- 5.5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú prílohy. Konečný užívateľ týmto vyhlasuje, že sa s obsahom príloh Zmluvy oboznámil a súhlasí, že je týmito prílohami v celom rozsahu viazaný.
- 5.6. Konečný užívateľ je povinný poskytnúť Správci podpisové vzory osôb oprávnených podpisovať Záverečnú správu vrátane príloh v mene Konečného užívateľa (štatutárny orgán, prípadne iná oprávnená osoba). Konečný užívateľ je povinný bezodkladne oznámiť Správci zmenu alebo doplnenie týchto oprávnených osôb a doručiť Správci nové podpisové vzory.
- 5.7. Konečný užívateľ vyhlasuje, že mu nie sú známe žiadne okolnosti, ktoré by negatívne ovplyvnili jeho oprávnenosť, oprávnenosť partnerov alebo oprávnenosť malého projektu na poskytnutie NFP v zmysle podmienok, ktoré viedli k schváleniu Žiadosti o NFP pre malý projekt. Nepravdivosť tohto vyhlásenia Konečného užívateľa sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy a Konečný užívateľ je povinný vrátiť NFP alebo jeho časť v súlade s článkom 10 VZP.
- 5.8. Konečný užívateľ vyhlasuje, že všetky vyhlásenia pripojené k žiadosti o NFP ako aj zaslané Správci pred podpisom tejto Zmluvy sú pravdivé a zostávajú účinné pri uzatvorení Zmluvy v nezmenenej forme. Nepravdivosť tohto vyhlásenia Konečného užívateľa sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy a Konečný užívateľ je povinný vrátiť NFP alebo jeho časť v súlade s článkom 10 VZP.
- 5.9. Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR, ČR, a EÚ, nespôsobí to neplatnosť celej Zmluvy. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné zmluvné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel Zmluvy a obsah jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy.
- 5.10. Podmienky poskytnutia príspevku, ktoré Správca uviedol v príslušnej Výzve, musia byť splnené aj počas platnosti a účinnosti tejto Zmluvy. Porušenie podmienok poskytnutia nenávratného finančného príspevku podľa prvej vety je podstatným porušením Zmluvy a Konečný užívateľ je povinný vrátiť NFP alebo jeho časť v súlade s článkom 10 VZP.
- 5.11. Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie sú Zmluvné strany povinné prednostne riešiť vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami. V prípade, že sa vzájomné spory Zmluvných strán vzniknuté v súvislosti s plnením záväzkov podľa Zmluvy alebo v súvislosti s ňou nevyriešia, Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že všetky spory vzniknuté zo Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, budú riešené na miestne a vecne príslušnom súde, ktorým je na základe dohody Zmluvných strán príslušný súd podľa sídla Správcu, pričom rozhodným právnym poriadkom na riešenie takýchto sporov je právny poriadok Slovenskej republiky. V prípade, ak by počas platnosti tejto Zmluvy prišlo k zániku tohto súdu napríklad v dôsledku organizačných zmien v súdnictve, má právo voľby rozhodného súdu Správca. Konečný užívateľ sa zaväzuje túto voľbu súdu Správcu rešpektovať.
- 5.12. Táto Zmluva je vyhotovená v 3 rovnopisoch, pričom po podpise Zmluvy dostane Konečný užívateľ 1 rovnopis, a 2 rovnopisy dostane Správca.

5.13. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto Zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich porozumeli, obsah Zmluvy vyjadruje slobodnú vôľu strán dohody, pričom ich prejavy slobodnej vôle sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto Zmluvy a na znak súhlasu ju podpísali.

Prílohy:

- | | |
|--------------|---|
| Príloha č. 1 | Všeobecné zmluvné podmienky |
| Príloha č. 2 | Žiadosť o poskytnutie NFP |
| Príloha č. 3 | Detailný rozpočet projektu schválený RV |

Za Správcu v Žiline, dňa 12.11.2018 :

Podpis:

Žilinský samosprávny kraj

Ing. Erika Jurinová v.r., predsedníčka

Za Konečného užívateľa v Strečne , dňa 13.11.2018:

Podpis:

Obec Strečno

Bc. Dušan Šťadáni v.r.

Dátum platnosti Zmluvy: 13.11.2018.

Dátum účinnosti Zmluvy:

VŠEOBECNÉ ZMLUVNÉ PODMIENKY K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU Z FONDU MALÝCH PROJEKTOV

Tieto všeobecné zmluvné podmienky upravujú vzájomné práva a povinnosti zmluvných strán, ktorými sú na strane jednej Správca NFP a na strane druhej Konečný užívateľ tohto NFP.

Pre účely týchto všeobecných zmluvných podmienok sa všeobecné zmluvné podmienky ďalej označujú ako „VZP“, zmluva o poskytnutí NFP z FMP bez VZP a ostatných príloh sa ďalej označuje ako „zmluva o poskytnutí NFP“ a zmluva o poskytnutí NFP z FMP, VZP a ostatné prílohy sa ďalej označuje ako „Zmluva“. VZP sú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy o poskytnutí NFP.

Ak by niektoré ustanovenia VZP boli v rozpore s ustanoveniami zmluvy o poskytnutí NFP, platia ustanovenia zmluvy o poskytnutí NFP.

Vzájomné práva a povinnosti medzi Správcom a Konečným užívateľom sa riadia Zmluvou, všetkými dokumentmi, na ktoré Zmluva odkazuje a právnymi predpismi SR, ČR a EÚ. Zmluvné strany sa dohodli, že práva a povinnosti zmluvných strán sa zároveň riadia programom spolupráce Interreg V-A Slovenská republika - Česká republika a regionálnou dokumentáciou FMP (Príručkou pre žiadateľa a konečného užívateľa, Oprávnenosťou výdavkov...), Výzvou na predkladanie žiadostí o NFP z FMP, schválenou žiadosťou o NFP resp. Oznámením o schválení NFP, Systémom finančného riadenia európskych štrukturálnych fondov, Kohézneho fondu a Európskeho námorného a rybárskeho fondu na programové obdobie 2014 – 2020. Konečný užívateľ vyhlasuje, že sa s obsahom uvedených dokumentov oboznámil a zaväzuje sa ich dodržiavať spolu s ustanoveniami tejto Zmluvy. Uvedené dokumenty sú uverejnené na internetových stránkach Programu alebo Správcom.

Splnenie všetkých povinností Konečného užívateľa uvedených v Zmluve je Konečný užívateľ povinný zabezpečiť aj voči Partnerom, a to vzhľadom na účel, ktorý sa má touto Zmluvou dosiahnuť. Právne vzťahy medzi Konečným užívateľom a ostatnými Partnermi v súvislosti s realizáciou aktivít malého projektu upravuje Dohoda o spolupráci partnerov na malom projekte.

LEGISLATÍVA A VÝKLAD POJMOV

Základný právny rámec upravujúci vzťahy medzi Správcom a Konečným užívateľom tvoria najmä:

Právne predpisy Európskej únie:

- Nariadenie EP a Rady (EÚ) č. 1303/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa stanovujú spoločné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde, Kohéznom fonde, Európskom poľnohospodárskom fonde pre rozvoj vidieka a Európskom námornom a rybárskom fonde a ktorým sa stanovujú všeobecné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde, Kohéznom fonde a Európskom námornom a rybárskom fonde, a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 1083/2006 (ďalej aj len ako „všeobecné nariadenie“)

Pojmy

Pojmy a skratky používané vo vzťahu medzi Správcom a Konečným užívateľom na účely Zmluvy, ak nie je v Zmluve osobitne dohodnuté inak, sú najmä:

- **Aktivita** – súhrn činností realizovaných Konečným užívateľom a partnermi v rámci malého projektu na to vyčlenenými finančnými zdrojmi počas oprávneného obdobia stanoveného vo Výzve, ktoré prispievajú k dosiahnutiu konkrétneho výsledku a majú definovaný výstup, ktorý predstavuje pridanú hodnotu pre Konečného užívateľa a/alebo cieľovú skupinu užívateľov výsledkov malého projektu nezávisle na realizácii ostatných Aktivít;
- **Bezodkladne** – najneskôr nasledujúci pracovný deň po vzniku skutočnosti rozhodnej pre počítanie lehoty; to neplatí, ak sa v konkrétnom ustanovení Zmluvy stanovuje odlišná lehota platná pre konkrétny prípad; pre počítanie lehôt platia pravidlá uvedené v článku 4 Zmluvy o poskytnutí NFP;
- **Celkové oprávnené výdavky** – výdavky, ktorých maximálna výška vyplýva zo schválenia Regionálneho výboru, ktorým bola schválená žiadosť o NFP a ktoré predstavujú vecný aj finančný rámec pre vznik Oprávnených výdavkov, ak budú vynaložené v súvislosti s malým projektom na Realizáciu aktivít malého projektu;
- **Certifikácia** – potvrdenie správnosti, zákonnosti, oprávnenosti a overiteľnosti výdavkov vo vzťahu k systému riadenia a kontroly pri realizácii príspevku zo štrukturálnych fondov, Kohézneho fondu a Európskeho námorného a rybárskeho fondu;
- **Certifikačný orgán** - v podmienkach Programu a Projektu FMP plní úlohy certifikačného orgánu Ministerstvo financií SR;
- **Overovanie** – Správca overuje správnosť, zákonnosť, oprávnenosť a overiteľnosť výdavkov, výsledkom z overenia je Prehlásenie o oprávnenosti výdavkov;
- **Deň** – dňom sa rozumie kalendárny deň; pokiaľ nie je v Zmluve výslovne uvedené, že ide o pracovný deň
- **Dohoda o spolupráci partnerov na malom projekte** – dvojstranný príp. viacstranný právny úkon stanovujúci práva a povinnosti Žiadateľa a Partnerov pri spoločnej realizácii aktivít malého projektu;
- **Dodávateľ** – subjekt, ktorý zabezpečuje pre Konečného užívateľa dodávku tovarov, uskutočnenie prác alebo poskytnutie služieb ako súčasť realizácie aktivít malého projektu na základe výsledkov VO alebo iného druhu obstarávania, ktoré bolo v rámci malého projektu vykonané v súlade so Zmluvou o poskytnutí NFP;
- **Európsky fond regionálneho rozvoja (alebo aj „EFRR“)** – jeden z hlavných nástrojov štrukturálnej a regionálnej politiky EÚ, ktorý prispieva k financovaniu podpory, ktorej cieľom je posilniť hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť vyrovnávaním hlavných regionálnych rozdielov v Únii prostredníctvom udržateľného rozvoja a štrukturálneho prispôsobenia regionálnych hospodárstiev vrátane konverzie upadajúcich priemyselných regiónov a zaostávajúcich regiónov.;

- **Príručka pre žiadateľa a konečného užívateľa** – predstavuje komplexný metodický návod pre žiadateľa a konečného užívateľa pri podaní žiadosti a realizácii malého projektu a je platná a použiteľná len v kontexte ďalších záväzných dokumentov.
- **Merateľné ukazovatele malého projektu** – záväzná kvantifikácia výstupov a cieľov, ktoré majú byť dosiahnuté realizáciou aktivít malého projektu. Merateľné ukazovatele sú priradené k aktivitám malého projektu a v zásade zodpovedajú výstupu malého projektu. Merateľné ukazovatele malého projektu sú uvedené v Prílohe č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP v rozsahu, v akom boli súčasťou schválenej Žiadosti o NFP.
- **Nenávratný finančný príspevok alebo NFP** – tvoria ho prostriedky EÚ (EFRR), a prostriedky Štátneho rozpočtu SR¹. Suma finančných prostriedkov ktorá bude poskytnutá konečnému užívateľovi na realizáciu malého projektu vychádzajúca zo schválenej Žiadosti o NFP, podľa podmienok Zmluvy o poskytnutí NFP, na základe schválenej záverečnej správy;
- **Neoprávnené výdavky** – výdavky malého projektu, ktoré nie sú oprávnenými výdavkami; ide najmä o výdavky, ktoré sú v rozpore so Zmluvou (napr. vznikli mimo obdobia oprávnenosti výdavkov, patria do skupiny výdavkov neoprávnenej na spolufinancovanie z prostriedkov FMP v rámci Programu spolupráce Interreg V-A Slovenská republika – Česká republika, nesúvisia s činnosťami nevyhnutnými pre úspešnú realizáciu a ukončenie MP, alebo sú v rozpore s inými podmienkami pre oprávnenosť výdavkov definovaných v článku 13 VZP alebo v Oprávnenosti výdavkov), sú v rozpore s podmienkami príslušnej Výzvy alebo sú v rozpore s právnymi predpismi SR, ČR a právnymi aktmi EÚ.
- **Nezrovnalosť** - akékoľvek porušenie práva Únie alebo vnútroštátneho práva týkajúceho sa jeho uplatňovania, bez ohľadu na to, či právna povinnosť bola premietnutá do Zmluvy, pričom uvedené porušenie vyplýva z konania alebo opomenutia hospodárskeho subjektu zúčastňujúceho sa na vykonávaní EŠIF, dôsledkom čoho je alebo môže byť negatívny dopad na rozpočet Únie zaťažením všeobecného rozpočtu Neoprávneným výdavkom;
- **Okolnosť vylučujúca zodpovednosť alebo OVZ** - prekážka, ktorá nastala nezávisle od vôle, konania alebo opomenutia Zmluvnej strany a bráni jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by Zmluvná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala. Účinky vylučujúce zodpovednosť sú obmedzené iba na dobu, pokiaľ trvá prekážka, s ktorou sú tieto účinky spojené. Zodpovednosť Zmluvnej strany nevylučuje prekážka, ktorá nastala až v čase, keď bola Zmluvná strana v omeškaní s plnením svojej povinnosti, alebo vznikla z jej hospodárskych pomerov.
- V zmysle uvedeného udalosť, ktorá má byť OVZ, musí spĺňať všetky nasledovné podmienky:
 - (i) dočasný charakter prekážky, ktorý bráni Zmluvnej strane plniť si povinnosti zo záväzku po ¹určitú dobu, ktoré inak je možné splniť a ktorý je základným rozlišovacím znakom od dodatočnej objektívnej nemožnosti plnenia, kedy povinnosť dlžníka zanikne, s ohľadom na to, že dodatočná nemožnosť plnenia má trvalý, nie dočasný charakter,
 - (ii) objektívna povaha, v dôsledku čoho OVZ musí byť nezávislá od vôle Zmluvnej strany, ktorá vznik takejto udalosti nevie ovplyvniť,

¹ Platí iba pre KÚ zo SR

- **Riadne** – uskutočnenie (právneho) úkonu v súlade so Zmluvou o poskytnutí NFP, právnymi predpismi SR, ČR a právnymi aktmi EÚ a s Výzvou a jej prílohami, Príručkou pre žiadateľa a konečného užívateľa Príručkou Oprávnenosť výdavkov a Regionálnou dokumentáciou.
- **Schválená žiadosť o NFP** – žiadosť o NFP, v rozsahu a obsahu ako bola schválená Regionálnym výborom, resp. Oznámením Správcu o schválení žiadostí o NFP a ktorá je uložená u Správcu;
- **Správca** – subjekt, ktorý na základe Zmluvy o NFP realizuje projekt FMP (výkon správy FMP, overovanie malých projektov a preplácanie finančných prostriedkov na účet Konečného užívateľa); v ČR - Region Bílé Karpaty, v SR - Žilinský samosprávny kraj.
- **Regionálna dokumentácia** – akákoľvek informácia alebo súbor informácií v tlačenej alebo elektronickej podobe, týkajúca sa alebo súvisiaca s malým projektom (napr. Príručka pre žiadateľa a konečného užívateľa, Oprávnenosť výdavkov, Žiadosť o NFP a ďalšia); tieto informácie a časti regionálnej dokumentácie a ich zmeny sú platné okamihom ich zverejnenia na webových stránkach Správcov.
- **Regionálny výbor** – orgán zriadený Správcami, ktorý je určený hlavne k prejednávaniu a schvaľovaniu malých projektov realizovaných v rámci FMP.
- **Systém finančného riadenia štrukturálnych fondov, Kohézneho fondu a Európskeho námorného a rybárskeho fondu na programové obdobie 2014 – 2020 alebo Systém finančného riadenia** - dokument vydaný Certifikačným orgánom, ktorý predstavuje súhrn pravidiel, postupov a činností financovania príspevku. Systém finančného riadenia zahŕňa finančné plánovanie a rozpočtovanie, riadenie a realizáciu toku finančných prostriedkov, účtovanie, výkazníctvo a monitorovanie finančných tokov, certifikáciu a vysporiadanie finančných vzťahov voči Slovenskej republike a voči Európskej komisii; pre účely Zmluvy o poskytnutí NFP je záväzná vždy aktuálna Zverejnená verzia uvedeného dokumentu na webovom sídle Ministerstva financií SR;
- **Účtovný doklad** - doklad definovaný v § 10 ods. 1 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov v SR¹ / § 11 odst. 1 zákona č. 563/1991 Sb. o účetníctví v ČR. V súvislosti s postúpením pohľadávky sa z pohľadu splnenia požiadaviek všeobecného nariadenia za účtovný doklad, ktorého dôkazná hodnota je rovnocenná faktúram, považuje aj doklad preukazujúci vykonanie započítania.
- **Udržateľnosť malého projektu** - udržanie (zachovanie) výsledkov realizovaného malého projektu definovaných prostredníctvom merateľných ukazovateľov malého projektu počas stanoveného obdobia (obdobia udržateľnosti malého projektu) ako aj dodržanie ostatných podmienok vyplývajúcich z čl. 71 všeobecného nariadenia. Obdobie udržateľnosti malého projektu sa začína v kalendárny deň, ktorý bezprostredne nasleduje po kalendárnom dni, v ktorom došlo k poskytnutiu záverečnej platby Konečnému užívateľovi; obdobie udržateľnosti malého projektu trvá pre účely tejto Zmluvy 5 rokov po finančnom ukončení realizácie malého projektu;
- **Projektoví manažéri malých projektov u Správcov (PM)** overujú hospodárnosť, efektívnosť, účelnosť a účinnosť vynaložených výdavkov. Ďalej overujú že spolufinancované produkty a služby boli dodané a že výdavky, ktoré koneční užívatelia vykázali, boli skutočne zaplatené, a že boli v súlade s platnými právnymi predpismi. Na stanovenej vzorke malých projektov podľa

takáto náprava z hľadiska ustanovení tejto Zmluvy a platného právneho poriadku možná. Zmluvné strany sa zaväzujú riešiť sporné situácie, ktoré medzi nimi vzniknú pri plnení tejto Zmluvy, primárne dohodou alebo mechanizmami, ktoré Zmluvným stranám poskytuje táto Zmluva, platné právne predpisy a regionálna dokumentácia, ktorou sa riadia vzájomné práva a povinnosti Zmluvných strán v zmysle ustanovení tejto Zmluvy. Ustanoveniami tohto bodu Zmluvy nie je dotknuté právo Zmluvnej strany na odstúpenie od zmluvy v zmysle ustanovení tejto Zmluvy.

Článok 2 OBSTARÁVANIE SLUŽIEB, TOVAROV A PRÁC KONEČNÝM UŽÍVATEĽOM

- 2.1 Konečný užívateľ má právo zabezpečiť od tretích osôb dodanie tovarov, uskutočnenie stavebných prác a poskytnutie služieb potrebných pre realizáciu aktivít malého projektu.
- 2.2 Konečný užívateľ je povinný postupovať pri zadávaní zákaziek na dodanie tovarov, uskutočnenie stavebných prác a poskytnutie služieb potrebných pre realizáciu aktivít malého projektu v súlade s programovou a regionálnou dokumentáciou (Príručkou pre žiadateľov a konečných užívateľov, Oprávnenosťou výdavkov) zákonmi platnými v danej krajine, smernicami a nariadeniami EÚ.
- 2.3 Konečný užívateľ je povinný poskytnúť príslušnému Správcovi dokumentáciu súvisiacu s verejným obstarávaním v rozsahu a lehotách stanovených v Príručke pre žiadateľa a konečného užívateľa a v Oprávnenosti výdavkov, ak Správca neurčí inak.
- 2.4 V prípade ak Konečný užívateľ neodstráni nesúlad v procese verejného obstarávania, Správca výdavky malého projektu, ktoré vznikli na základe takéhoto verejného obstarávania, vcelku alebo z časti uzná za neoprávnené.

Článok 3 POVINNOSŤ POSKYTOVAŤ INFORMÁCIE A PREDKLADAŤ ZÁVEREČNÚ SPRÁVU

- 3.1 Konečný užívateľ je povinný predložiť príslušnému Správcovi záverečnú správu malého projektu do 30 dní od fyzického ukončenia realizácie aktivít malého projektu.
- 3.2 V rámci Záverečnej správy je Konečný užívateľ povinný monitorovať aj obdobie pred podpisom Zmluvy, ktoré začína dňom zahájenia realizácie malého projektu, resp. dňom vzniku oprávnených výdavkov v rámci oprávneného obdobia podľa čl. 3 ods. 3.4 Zmluvy o poskytnutí NFP podľa toho, ktoré obdobie vzniklo skôr.
- 3.3 U malých projektoch sú sledované iba príjmy, ktoré vzniknú v priebehu jeho realizácie. Príjmy môžu byť použité ako zdroj vlastných prostriedkov na spolufinancovanie konečným užívateľom. Pokiaľ skutočne preukázané príjmy presahujú výšku vlastného podielu spolufinancovania konečného užívateľa, znižuje sa celkový príspevok z NFP o čiastku, o ktorú príjmy výšku vlastného spolufinancovania prekračujú.
- 3.4 V prípade chýb v písaní, počítaní alebo iných zrejmych nesprávností v Záverečnej správe je Konečný užívateľ povinný v lehote určenej Správcom, tieto nedostatky v Záverečnej správe odstrániť. Pokiaľ je Záverečná správa neúplná, je Konečný užívateľ povinný v lehote určenej Správcom, Záverečnú správu doplniť. V prípade rozporu Záverečnej správy so skutkovým stavom realizácie aktivít malého projektu, alebo so Zmluvou je Konečný užívateľ povinný v lehote určenej Správcom, resp. tento rozpor odstrániť.

3. 10 Konečný užívateľ je zodpovedný za presnosť, správnosť, pravdivosť a úplnosť všetkých informácií poskytovaných Správcovi.

Článok 4 PUBLICITA A INFORMOVANOSŤ

- 4.1 Konečný užívateľ je povinný počas platnosti a účinnosti Zmluvy informovať verejnosť o pomoci, ktorú na základe Zmluvy získa, resp. získal formou NFP prostredníctvom opatrení v oblasti informovania a publicity uvedených v tomto článku VZP a v zmysle regionálnej dokumentácie.
- 4.2 Konečný užívateľ sa zaväzuje, že všetky opatrenia v oblasti informovania a publicity zamerané na verejnosť budú rešpektovať požiadavky v zmysle Príručky pre žiadateľov a konečných užívateľov
- 4.3 Konečný užívateľ je povinný používať grafický štandard pre opatrenia v oblasti informovania a publicity, ktorý mu poskytne Správca a je uverejnený na webovom sídle Správca. Konečný užívateľ súhlasí, aby ho Správca zaradil do zoznamu konečných užívateľov pre účely publicity a informovanosti. Konečný užívateľ zároveň súhlasí so zverejnením nasledujúcich informácií v zozname konečných užívateľov: názov a sídlo Konečného užívateľa a Partnerov; názov, ciele a stručný opis malého projektu; miesto realizácie aktivít malého projektu; čas realizácie aktivít malého projektu; celkové náklady na malý projekt; výška poskytnutého finančného príspevku; merateľné ukazovatele malého projektu; fotografie a video, zábery z miesta realizácie aktivít malého projektu, pri zohľadnení autorských práv Konečného užívateľa alebo Partnerov; predpokladaný koniec realizácie aktivít malého projektu. Konečný užívateľ súhlasí so zverejnením uvedených údajov tiež inými spôsobmi, na základe rozhodnutia Správca. Konečný užívateľ je povinný zabezpečiť súhlas so zverejnením údajov podľa tohto odseku tohto článku VZP aj zo strany Partnerov.

Článok 5 VLASTNÍCTVO A POUŽITIE VÝSTUPOV

- 5.1 Konečný užívateľ sa zaväzuje, že bude mať/zabezpečí počas doby uvedenej v čl. 1 ods. 1.4 VZP alebo počas obdobia uvedeného vo Výzve na predkladanie žiadostí o NFP:
- a) vlastnícke právo alebo iné právo (pokiaľ existenciu iného než vlastníckeho práva projekt FMP umožňuje) k pozemkom a stavbám, ktoré zhodnotí a/alebo nadobudne úplne alebo z časti z prostriedkov NFP, ktoré ju oprávňuje realizovať aktivity malého projektu a zaistiť využitie tohto majetku aj po dobu udržateľnosti malého projektu, pokiaľ má Konečný užívateľ/Partner sídlo v Českej republike;
- b) vlastnícke právo alebo iné právo k pozemkom a stavbám v zmysle § 139 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) oprávňujúce realizáciu aktivít malého projektu a garantujúce jeho udržateľnosť k majetku, ktorý zhodnotí a/alebo nadobudne z prostriedkov NFP alebo jeho časti, ak má Konečný užívateľ/Partner sídlo v Slovenskej republike¹, podľa toho, ktorú formu práva k majetku zhodnotenému a/alebo nadobudnutému z NFP alebo jeho časti určí Výzva na predkladanie žiadostí o NFP alebo ak Správca neurčí inak.
- 5.2 Majetok nadobudnutý a/alebo zhodnotený z NFP alebo z jeho časti môže byť počas doby uvedenej v čl. 1 ods. 1.4 VZP prevedený na tretiu osobu, zaťažený akýmkoľvek právom

- b) nepodstatného porušenia Zmluvy Konečným užívateľom podľa čl. 9 ods. 2.6 VZP, pokiaľ Správca neodstúpil od Zmluvy, a to až do doby odstránenia tohto porušenia zo strany Konečného užívateľa;
 - c) začatia trestného stíhania osôb konajúcich v mene Konečného užívateľa a/alebo Partnerov za trestný čin súvisiaci s realizáciou aktivít malého projektu.
- 7.4 Správca oznámi Konečnému užívateľovi pozastavenie poskytovania NFP, pokiaľ budú splnené podmienky podľa odseku 3. tohto článku VZP. Doručením tohto oznámenia Konečnému užívateľovi nastávajú účinky pozastavenia poskytovania NFP.
- 7.5 Ak Konečný užívateľ odstráni zistené porušenia Zmluvy v zmysle odseku 3. tohto článku VZP, je povinný bezodkladne doručiť Správcovi oznámenie o odstránení zistených porušení Zmluvy. Správca overí, či došlo k odstráneniu predmetných porušení Zmluvy a v prípade, že nedostatky boli Konečným užívateľom odstránené, obnoví poskytovanie NFP Konečnému užívateľovi.

Článok 8 ZMENA ZMLUVY

- 8.1 Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody oboch zmluvných strán, v zmysle definície zmien uvedených v Príručke pre žiadateľov a konečných užívateľov pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia byť vykonané vo forme písomného a očíslovaného dodatku k tejto Zmluve, pokiaľ v Zmluve nie je uvedené inak.
- 8.2 Konečný užívateľ je povinný Správcovi oznámiť všetky zmeny a skutočnosti, ktoré majú vplyv alebo súvisia s plnením tejto Zmluvy alebo sa akýmkoľvek spôsobom tejto Zmluvy týkajú alebo môžu týkať, a to aj v prípade, ak má Konečný užívateľ čo i len pochybnosť o dodržiavaní svojich záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy, a to bezodkladne od ich vzniku.
- 8.3 Správca je povinný bezodkladne oznámiť na svojom webovom sídle všetky zmeny a skutočnosti, ktoré majú vplyv alebo súvisia s plnením tejto Zmluvy, najmä zmenu sídla Správcu a pod.
- 8.4 Zmena Zmluvy nie je potrebná v prípade, ak ide o zmenu identifikačných a kontaktných údajov zmluvných strán, ktorá nemá za následok zmenu v subjekte Správcu, resp. Konečného užívateľa a/alebo Partnera a touto zmenou nedôjde k porušeniu podmienok definovaných v Zmluve, v príslušnej Výzve na predkladanie žiadostí o NFP, v Oprávnenosti výdavkov, v Príručke pre žiadateľov a konečných užívateľov a ďalej v prípade odstránenia chýb v písaní, počítaní a iných zrejmých nesprávností a v prípade upravenom v článku 5 bod 5.6 zmluvy o poskytnutí NFP; v týchto prípadoch postačuje bezodkladné písomné oznámenie o zmene údajov doručené druhej zmluvnej strane formou doporučeného listu, príp. nový podpisový vzor.
- 8.5 Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že v prípade, ak dôjde k akejkoľvek zmene Programu, regionálnej dokumentácie FMP, zmluvné strany postupujú vždy podľa ich aktuálne platného a účinného znenia a nie je potrebné, aby za týmto účelom uzatvorili zmluvné strany dodatok k Zmluve.

Článok 9 UKONČENIE ZMLUVY

- 9.1 Riadne ukončenie zmluvného vzťahu

- h) závažné porušenie, ktoré je považované za nezrovnalosť v zmysle článku 2 ods. 36 Nariadenia Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) č. 1303/2013 a Správca stanoví, že takáto nezrovnalosť sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy;
- i) vyhlásenie konkurzu na majetok Konečného užívateľa a/alebo Partnera, resp. zastavenie konkurzného konania pre nedostatok majetku, vstup Konečného užívateľa a/alebo Partnera do likvidácie alebo začatie exekučného konania voči Konečnému užívateľovi a/alebo Partnerovi;
- j) ak Konečný užívateľ nezabezpečí plnenie povinností z tejto Zmluvy zo strany Partnerov;
- k) ak dôjde
 - ku skutočnosti uvedenej v článku 1 (VŠEOBECNÉ POVINNOSTI) ods. 1.3 VZP,
 - k porušeniu článku 1 (VŠEOBECNÉ POVINNOSTI) odsek 1.4 VZP,
 - k porušeniu článku 3 (POVINNOSŤ POSKYTOVAŤ INFORMÁCIE A PREDKLADAŤ ZÁVEREČNÚ SPRÁVU) odsek 3.5 alebo odsek 3.8 VZP,
 - k porušeniu článku 4 (PUBLICITA A INFORMOVANOSŤ) VZP,
 - k porušeniu článku 6 (PREVOD A PRECHOD PRÁV A POVINNOSTÍ) odsek 6.1 VZP,
 - k porušeniu článku 10 (VYSPORIADANIE FINANČNÝCH VZŤAHOV) odsek 10.1 VZP,
 - k porušeniu článku 12 (KONTROLA/AUDIT/ KONTROLA NA MIESTE) odsek 12.1 alebo odsek 12.6 VZP.

9.2.5 Podstatným porušením Zmluvy je aj vykonanie takého úkonu zo strany Konečného užívateľa a/alebo Partnera, na ktorý je potrebný predchádzajúci písomný súhlas Správcu v prípade, ak súhlas nebol udelený alebo ak došlo k vykonaniu takého úkonu zo strany Konečného užívateľa a/alebo Partnera bez žiadosti o takýto súhlas.

9.2.6 Porušenie ďalších povinností stanovených v Zmluve alebo v právnych predpisoch SR, ČR a EÚ a/alebo v dokumentoch, na ktoré Zmluva odkazuje okrem prípadov, ktoré sa podľa Zmluvy považujú za podstatné porušenia, sú nepodstatným porušením Zmluvy.

9.2.7 V prípade podstatného porušenia Zmluvy je zmluvná strana oprávnená od Zmluvy odstúpiť s okamžitou platnosťou, len čo sa o tomto porušení dozvedela. V prípade nepodstatného porušenia Zmluvy je zmluvná strana oprávnená odstúpiť, ak strana, ktorá je v omeškaní, nesplní svoju povinnosť ani v dodatočnej primeranej lehote, ktorá jej na to bola poskytnutá minimálne dvakrát. Aj v prípade podstatného porušenia Zmluvy je zmluvná strana oprávnená postupovať ako pri nepodstatnom porušení Zmluvy. V tomto prípade sa takéto porušenie Zmluvy bude považovať za nepodstatné porušenie Zmluvy.

9.2.8 Odstúpenie od Zmluvy je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej zmluvnej strane.

9.2.9 Ak splneniu povinností zmluvnej strany bráni okolnosť vylučujúca zodpovednosť, je druhá zmluvná strana oprávnená od Zmluvy odstúpiť len vtedy, ak od vzniku okolnosti uplynul aspoň jeden rok. V prípade objektívnej nemožnosti plnenia (nezvratný zánik predmetu Zmluvy a pod.) sa ustanovenie predchádzajúcej vety neuplatní a zmluvné strany sú oprávnené od Zmluvy odstúpiť okamžite.

Konečný užívateľ povinný vrátenie vykonať. V prípade odstúpenia od Zmluvy o poskytnutí NFP alebo v prípade povinnosti vrátenia NFP na základe rozhodnutia správneho orgánu, Správca nie je povinný zaslať Konečnému užívateľovi ŽoV, keďže suma NFP, ktorá sa má vrátiť, vyplýva priamo z odstúpenia od Zmluvy o poskytnutí NFP, resp. zo znenia daného rozhodnutia; lehota na vrátenie NFP na základe odstúpenia od Zmluvy o poskytnutí NFP alebo správneho rozhodnutia je rovnaká ako na vrátenie NFP alebo jeho časti na základe ŽoV podľa ods. 5 tohto čl.

10. 4 Konečný užívateľ sa zaväzuje vrátiť NFP alebo jeho časť uvedený v ŽoV do 30 dní odo dňa doručenia ŽoV Konečnému užívateľovi.
10. 5 Konečný užívateľ realizuje vrátenie NFP alebo jeho časti formou platby na účet Správcu.
10. 6 Ak Konečný užívateľ zistí Nezrovnalosť súvisiacu s malým projektom, zaväzuje sa
 - a) bezodkladne túto Nezrovnalosť oznámiť Správcovi,
 - b) predložiť Správcovi príslušné dokumenty týkajúce sa tejto Nezrovnalosti a
 - c) vysporiadať túto Nezrovnalosť postupom podľa ods. 4 až 6 tohto čl.; ustanovenia týkajúce sa ŽoV sa nepoužijú.Uvedené povinnosti má Konečný užívateľ do 31.12.2028. Táto doba sa predĺži ak nastanú skutočnosti uvedené v článku 140 Nariadenia EP a Rady (EÚ) č. 1303/2013, a to o čas trvania týchto skutočností.
10. 7 Ak Konečný užívateľ nevráti NFP alebo jeho časť na správne účty príslušný záväzok Konečného užívateľa zostáva nesplnený a finančné vzťahy voči Správcovi sa považujú za nevysporiadané.

Článok 11 ÚČTOVNÍCTVO A UCHOVÁVANIE ÚČTOVNEJ DOKUMENTÁCIE

- 11.1. Ak má Konečný užívateľ sídlo v Slovenskej republike a je účtovnou jednotkou podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, je povinný v rámci svojho účtovníctva účtovať o skutočnostiach týkajúcich sa malého projektu:
 - a) v analytickej evidencii a na analytických účtoch v členení podľa jednotlivých malých projektov alebo v analytickej evidencii vedenej v technickej forme v členení podľa jednotlivých malých projektov bez vytvorenia analytických účtov v členení podľa jednotlivých malých projektov (§ 31 ods. 2 písm. b) zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov), ak účtuje v sústave podvojného účtovníctva,
 - b) v účtovných knihách podľa § 15 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v platnom znení so slovným a číselným označením malého projektu v účtovných zápisoch, ak účtuje v sústave jednoduchého účtovníctva.
- 11.2. Ak má Konečný užívateľ sídlo v Slovenskej republike a nie je účtovnou jednotkou podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov vedie evidenciu majetku, záväzkov, príjmov a výdavkov (pojmy definované v § 2 ods. 4 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov) týkajúcich sa malého projektu v účtovných knihách podľa § 15 ods. 1 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ide o účtovné knihy používané v sústave jednoduchého účtovníctva) so slovným a číselným označením malého projektu pri zápisoch v nich, pričom na vedenie tejto evidencie, preukazovanie zápisov a spôsob oceňovania majetku a záväzkov sa primerane použijú

- b) požadovať od Konečného užívateľa, aby predložil originálne doklady a inú potrebnú Dokumentáciu, záznamy dát na pamäťových médiách, vzorky výrobkov alebo iné doklady potrebné pre výkon kontroly/auditu/overenia na mieste a ďalšie doklady súvisiace s malým projektom v zmysle požiadaviek oprávnených osôb na výkon kontroly/auditu/overenia na mieste,
- c) oboznamovať sa s údajmi a dokladmi, ak súvisia s predmetom kontroly/auditu/overenia na mieste,
- d) vyhotovovať kópie údajov a dokladov, ak súvisia s predmetom kontroly/auditu/overenia na mieste.

12.5. Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditu/overenia na mieste sú najmä:

- a) Správca a ním poverené osoby,
- b) príslušné útvary prvostupňovej kontroly
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly a nimi poverené osoby,
- d) Certifikačný orgán,
- e) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
- f) splnomocnení zástupcovia Európskej komisie a Európskeho dvora audítorov,
- g) osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až f) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR, ČR a EÚ.

12.6. Konečný užívateľ je povinný bezodkladne prijať opatrenia na nápravu nedostatkov, zistených kontrolou/auditom/overovaním na mieste v zmysle správy z kontroly/auditu/overenia na mieste v lehote stanovenej oprávnenými osobami na výkon kontroly/auditu/overenia na mieste. Konečný užívateľ je zároveň povinný zaslať osobám oprávneným na výkon kontroly/auditu/overovania na mieste informáciu o splnení opatrení prijatých na nápravu zistených nedostatkov bezodkladne po ich splnení.

Článok 13 OPRÁVNENÉ VÝDAVKY

13.1 Oprávnenými výdavkami sú všetky výdavky, ktoré sú nevyhnutné na realizáciu aktivít malého projektu a ktoré spĺňajú nasledujúce podmienky:

- a) patria do skupiny výdavkov odsúhlaseného rozpočtu malého projektu;
- b) spĺňajú podmienky oprávnenosti výdavkov v zmysle príslušnej Výzvy a Príručky Oprávnenosť výdavkov v rámci Fondu malých projektov;
- c) zodpovedajú cenám bežným na trhu v čase ich vzniku a v mieste ich vzniku;
- d) sú podložené účtovnými dokladmi podľa čl. 11 týchto VZP a v zmysle zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov v SR a č. 563/1991 Sb. o účetníctví, ve znění pozdějších předpisů v ČR a vo vzťahu k Partnerom so sídlom v ČR v zmysle zákona a boli riadne zaúčtované. Za účtovný doklad sa považuje aj doklad, ktorý slúži na interné preúčtovanie osobných výdavkov, nepriamych výdavkov a odpisov vzniknutých Konečnému užívateľovi v súvislosti s realizáciou aktivít malého projektu;
- e) navzájom sa časovo a vecne neprekrývajú a nie sú duplicitne financované z iných verejných zdrojov;

- 14.10 Lehota je dodržaná, pokiaľ sa posledný deň lehoty podania odovzdá organizácií, ktorá má povinnosť ho doručiť alebo sa odošle emailom.

Článok 15 ÚČTY KONEČNÉHO UŽÍVATEĽA

- 15.1. Správca zabezpečí poskytnutie NFP Konečnému užívateľovi bezhotovostne na účet vedený v EUR. Číslo účtu Konečného užívateľa (vrátane predčísčia) a kód banky je uvedené v článku 1 ods. 1.2. zmluvy o poskytnutí NFP.
- 15.2. Konečný užívateľ je povinný udržiavať účet Konečného užívateľa otvorený a nesmie ho zrušiť až do doby Finančného ukončenia realizácie aktivít malého projektu. Táto povinnosť sa vzťahuje aj na iné účty otvorené Konečným užívateľom podľa tohto článku VZP.
- 15.3. Konečný užívateľ môže realizovať úhrady oprávnených výdavkov aj z iných účtov otvorených Konečným užívateľom pri dodržaní podmienok existencie účtu Konečného užívateľa určeného na príjem NFP a realizácie aktivít malého projektu prostredníctvom rozpočtu. Konečný užívateľ je povinný oznámiť Správcovi identifikáciu týchto účtov v Záverečnej správe.

Článok 16 PLATBY

- 16.1. Správca zabezpečí poskytovanie NFP, resp. jeho časti (ďalej aj „platba“) systémom refundácie, pričom Konečný užívateľ je povinný uhradiť výdavky malého projektu z vlastných zdrojov a tie im budú refundované v pomernej výške k Celkovým oprávneným výdavkom malého projektu.
- 16.2. Správca zabezpečí poskytnutie platby systémom výlučne refundácie na základe Záverečnej správy predloženej Konečným užívateľom v EUR. Záverečnú správu predkladá v papierovej forme a elektronickej verzii a jej súčasťou je aj Zoznam deklarovaných výdavkov spoločne s účtovnými dokladmi a ďalšou podpornou dokumentáciou Konečného užívateľa, ktoré sa dokladajú iba v tlačenej verzii.
- 16.3. Správca vykoná kontrolu predloženej Záverečnej správy vrátane zoznamu deklarovaných výdavkov, ktorá je zameraná najmä na súlad výdavkov s rozpočtom malého projektu a Zmluvou.
- 16.4. Konečný užívateľ je povinný predkladanej Záverečnej správe uvádzať výlučne výdavky, ktoré zodpovedajú podmienkam uvedeným v článku 13 VZP. Konečný užívateľ zodpovedá za pravosť, správnosť a kompletnosť údajov uvedenej v Záverečnej správe.
- 16.5. Konečnému užívateľovi vznikne nárok na vyplatenie príslušnej refundácie v prípade, ak podá úplnú a správnu Záverečnú správu spolu s požadovanými dokumentmi, a to až v momente schválenia Správcom. Nárok Konečného užívateľa na vyplatenie príslušnej refundácie schválených oprávnených výdavkov malého projektu vzniká len vo výške zmluvného podielu NFP. V prípade, že má Správca k dispozícii finančné prostriedky, do 7 kalendárnych dní od odoslania Prehlásenia o oprávnenosti výdavkov vyplatí 75 % z výšky NFP na účet KU; Správcovia zašlú konečnému užívateľovi doplatok refundácie za vyúčtovanie malého projektu v prípade dostatku finančných prostriedkov na svojich účtoch do 7 kalendárnych dní od zverejnenia Osvedčenia vydaného Centrom/RO.



INTERREG V-A
SLOVENSKÁ REPUBLIKA
ČESKÁ REPUBLIKA



EURÓPSKA ÚNIA
EURÓPSKY FOND
REGIONÁLNEHO ROZVOJA
SPOLOČNE BEZ HRANÍC



Žilinský
samosprávny
kraj

Žádost o poskytnutí nenávratného finančního příspěvku z Fondu malých projektů

Operační program:	Interreg V-A Slovenská republika - Česká republika
Žadatel:	Obec Strečno
Název malého projektu:	„Kultivácia revitalizovanej zóny na zvýšenie atraktívnosti a predstavenie kultúrneho dedičstva“
Zkrácený název (max. 15 znakov):	Kultivácia zóny
Kód výzvy:	1/FMP/6c/I, N
Celková výše malého projektu:	21 915,00
Požadovaná výše NFP:	20 819,25
Kód žádosti o NFP:	Nevyplňuje, kód přiděli příslušný Správce FMP SK/FMP/6c/I/01/010
Hlavní přeshraniční partner:	Obec Horní Tošanovice
Další projektoví partneři:	

1. Identifikace žadatele a partnerů malého projektu

1. Identifikace žadatele				
Název obchodní jméno:		Obec Strečno		
Sídlo:		Strečno		
Kraj, stát:		Žilinský, Slovenská republika		
IČ:		00321648		
DIČ:		2020677615		
Z (pouze pro subjekty v SR):		1001664235		
Plátce DPH:		NE	IČ DPH (jen v SR):	N/A
Sektor:		veřejný		
Statutární orgán:				
Titul	Jméno	Příjmení	Titul za jménem	Funkce v instituci
Ing.	Dušan	Šťadáni		starosta
Předmět činnosti žadatele:				
1.1. Identifikace organizační složky žadatele zodpovědné za realizaci malého projektu (je-li relevantní)				
Název:				
Sídlo:				
Kraj, stát:				
Identifikace osoby/osob zastupujících organizační složku:				
Titul	Jméno	Příjmení	Titul za jménem	Funkce v instituci

1.1.2 Komunikace žadatele ve věci žádosti o NFP				
Kontaktní údaje a adresa pro doručování písemností				
Kontaktní osoba:				
Titul	Jméno	Příjmení	Titul za jménem	Funkce v instituci
Ing.	Pavol	Albrecht		projektový manažer
Adresa pro doručování písemností:				
E-mail:	info@strecno.sk		Telefon / mobil: 041/5697350; 0915 432 713	
Titul	Jméno	Příjmení	Titul za jménem	Funkce v instituci
Bc.	Dušan	Štadáni		starosta
Adresa pro doručování písemností:				
E-mail:	starosta@strecno.sk		Telefon / mobil: 041/5697350; 0902340 494	

1. Identifikace Hlavního přeshraničního partnera (HCP)				
Název/obchodní jméno: Obec Horní Tošanovice				
Sídlo: Horní Tošanovice 129, 739 53 Hnojník, Česká republika				
Kraj, stát: Moravskoslezský Česká republika				
IC: 00576883				
Sektor: Verejný sektor				
Statutární orgán:				
Titul	Jméno	Příjmení	Titul za jménem	Funkce v instituci
Ing	Petr	Martiňák		starosta
Adresa pro doručování písemností: Obecní úřad Horní Tošanovice				
E-mail:	urad@hornitosanovice.cz		Telefon / mobil: 420 954 558 696 459	
1.2.1 Identifikace organizační složky HCP zodpovědné za realizaci malého projektu (je-li relevantní)				
Název:				
Sídlo:				
Kraj, stát:				
Identifikace osoby/osob zastupujících organizační složku:				
Titul	Jméno	Příjmení	Titul za jménem	Funkce v instituci
Adresa pro doručování písemností:				
E-mail:			Telefon / mobil:	

2. Identifikace malého projektu	
Název malého projektu:	Kultivácia revitalizovanej zóny na zvýšenie atraktívnosti a predstavenie kultúrneho dedičstva
Zkrácený název (max. 15 znaků):	Kultivácia zóny
Kód žádosti o NFP:	SK/FMP/6c/01/010
Kód výzvy:	FMP/CZ/1/6c
Operační program:	Interreg V-A Slovenská republika - Česká republika - Fond malých projektů

Prioritní osa:	2 Kvalitní životní prostředí
Konkrétní cíl:	2.1 Zvýšení atraktivnosti kulturního a přírodního dědictví pro obyvatele a návštěvníky přeshraničního regionu
Oblast podpory:	094 Ochrana, rozvoj a podpora veřejných aktivit v oblasti kultury a kulturního dědictví
Hospodářská činnost:	18 Veřejná správa
Typ území:	03 Venkovské oblasti (řídce osídlení)
MP splňuje strategii kraje:	Ano
Forma financování:	01 Nenávratný grant
Identifikace příspěvku k principu udržitelného rozvoje:	
☒	3. ochrana životního prostředí a podpora efektivního využití zdrojů
☐	4. podpora udržitelné dopravy a odstraňování překážek v klíčových síťových infrastrukturách
Identifikace příspěvku k principu rovnosti mužů a žen a nediskriminace:	
projekt je v souladu s principem podpory rovnosti mužů a žen a nediskriminace.	

3 Místo realizace malého projektu	
3.1 Místo realizace malého projektu v České republice	
Region (NUTS II):	Moravskoslezsko
Vyšší územní celek (NUTS III):	Moravskoslezský kraj
Okres (NUTS IV):	Frýdek-Místek
Obec:	Horní Tošanovice
Parcelní čísla a čísla popisná staveb, na kterých se malý projekt realizuje (pozemek/budova):	
Region (NUTS II):	
Vyšší územní celek (NUTS III):	
Okres (NUTS IV):	
Obec:	
Parcelní čísla a čísla popisná staveb, na kterých se malý projekt realizuje (pozemek/budova):	
Region (NUTS II):	
Vyšší územní celek (NUTS III):	
Okres (NUTS IV):	
Obec:	
Parcelní čísla a čísla popisná staveb, na kterých se malý projekt realizuje (pozemek/budova):	
3.2 Místo realizace malého projektu ve Slovenské republice	
Region (NUTS II):	střední Slovensko
Vyšší územní celek (NUTS III):	Žilinský samosprávný kraj
Okres (NUTS IV):	Žilina
Obec:	Strečno
Parcelní čísla a čísla popisná staveb, na kterých se malý projekt realizuje (pozemek/budova):	
N C1 kú Strečno	
Region (NUTS II):	
Vyšší územní celek (NUTS III):	
Okres (NUTS IV):	
Obec:	

Parcelní čísla a čísla popisná staveb, na kterých se malý projekt realizuje (pozemek/budova):

Region (NUTS II):

Vyšší územní celek (NUTS III):

Okres (NUTS IV):

Obec:

Parcelní čísla a čísla popisná staveb, na kterých se malý projekt realizuje (pozemek/budova):

4. Popis malého projektu

4.1 Stručný popis malého projektu

Predkladaný projekt rieši nadobudnutie mobiliáru v priestore pri kultúrnom dome, v súlade s jeho celkovou koncepciou. Doplňa ho o prvky drobnej účelovej architektúry a tiež ľudovoumelecké diela viažuce sa k histórii obce, kresťanskej tématike a tradíciám. Projekt taktiež rieši publicitu a prezentáciu nadobudnutého diela a prezentáciu miestneho a cezhraničného potenciálu formou kultúrno spoločenskej aktivity v spolupráci s partnerom a vydaním propagačných tlačovín, predmetov a suvenírov.

4.2 Popis východzieho stavu a zdôvodnení potreby realizácie malého projektu

Projekt je súčasťou cieľavedomého prístupu samosprávy k napĺňaniu zámerov miestneho a regionálneho rozvoja pre zabezpečenie trvalo udržateľného rozvoja v pohraničí. Je ďalším krokom k sprístupňovaniu prírodného, kultúrneho a historického potenciálu obce s medzinárodným významom pre cestovný ruch. Kullivuje revitalizovanú zónu pri kultúrnom dome, kde je v súčasnosti nové stacionárne pódium a prezentačné stánky, esteticky a architektonicky ladené v ľudovom a tradičnom štýle. Žiadateľ v súčasnosti pripravuje realizáciu pevných dlažbových plôch a elektrického rozvodu v súlade s návrhom projekčnej kancelárie a plánmi kultúrneho rozvoja. Inštalácia projektom navrhovaných prvkov bude nasledovať po tejto etape.

Koncepcia projektu, v spolupráci s cezhraničným partnerom, je pridanou hodnotou súčasného stavu medzinárodnej spolupráce na poli prezentácie a sprístupňovania hodnôt prihraničia a reflektuje súčasné požiadavky a potreby inovatívneho prístupu pre podporu miestnych a regionálnych hodnôt a zvyšovanie kvality ľudského potenciálu.

4.3 Způsob realizace aktivit malého projektu

Realizácia projektu bude kontinuálnym pokračovaním a ukončením pôvodného zámeru na komplexnú revitalizáciu zóny pri kultúrnom dome pre zvýšenie atraktívnosti a predstavenie miestneho a regionálneho prírodného a kultúrneho dedičstva.

Zabezpečenie mobiliáru do priestoru s existujúcim stacionárnym pódium a prezentačnými stánkami a v súčasnosti pripravovanej investície na jeho vydláždenie a elektrifikáciu bude záverečnou fázou pre dokončenie diela.

Inštalácia kvalitatívne a esteticky vhodných parkových lavičiek a odpadkových košov prispeje ku komfortu a skultúreniu. Projekt tiež počíta so zakomponovaním krytého cyklostojanu pre návštevníkov podujatí a aktivít v tomto priestore ako aj pre občanov, ktorí prídu vybavovať svoje záležitosti v príslušnej budove obecného úradu a kultúrneho domu.

Výroba a následná inštalácia postáv viažúcich sa ku kultúrnej a kresťanskej histórii obce bude podporou remeselnej zručnosti a ľudovej tvorivosti ako významného článku tradičnej ponuky pre obyvateľov a návštevníkov.

Slovenskí ľudoví umelci oslovení žiadateľom spolu s pozvaným ľudovým umelcom cezhraničného partnera vytvoria trvalé diela využitím prírodných materiálov – predovšetkým dreva. Vytvorené postavy viažuce sa k miestnej histórii a kultúrneho relikviálneho dedičstva a zvieratá budú trvalo alebo príležitostne inštalované na existujúcom drevenom pódium. Táto aktivita bude výrazným špecifickým prvkom miestnej ponuky cestovného ruchu. Bude ju dopĺňať a kultivovať. Je predpoklad, že prispeje k významnému nárastu záujmu.

Projekt zabezpečuje tiež propagáciu a publicitu výstupov ako aj kvalifikovanú prezentáciu potenciálu partnerov formou odborného stretnutia a predstavenia potenciálu žiadateľa.

V priebehu projektu bude jeho náplň koordinovaná zástupcami partnerov na pracovných stretnutiach.

4.4 Situace po realizaci projektu a udržitelnost malého projektu

Kultúrna a revitalizovaná zóna bude po dokončení permanentne využívaná na množstvo kultúrno spoločenských podujatí. Je to priestor, ktorý sa aj doteraz využíval na akcie počas celého roka, no jeho využitie limitoval stav a kultúrna, technická úroveň a vybavenie. Je miestom stretnutí a podujatí miestneho, regionálneho a tiež medzinárodného charakteru a významu (fašiangové zvyky, hody, tradičné trhy, cezhraničné projekty, stretnutia zástupcov zahraničných delegácií pri oslavách výročí SNP a pod.). Nové prvky priestoru zvýšia záujem a predstavia žiadateľa v pozitívnom svetle, ktorý si ctí tradície a historické dedičstvo. Udržateľnosť projektu je ideovo a vzhľadom na permanentné využitie zóny neobmedzená, limitovaná iba životnosťou použitých materiálov a inštalovaného mobiliáru.

4.5 Administrativní a provozní kapacita žadatele a všech projektových partnerů

Partneri projektu dlhodobo spolupracujú a realizovali množstvo projektov priamo alebo v rámci združení cezhraničnej spolupráce, ktorých sú zakladateľmi a členmi. Spája ich jednotný cieľ – prezentácia, skvalitňovanie občianskej vybavenosti a zachovanie trvalodržateľného rozvoja v zhraničnom priestore Euroregiónu Beskydy už od roku 2001.

Uplatňujeme vzťahy, zodpovedný a kvalifikovaný projektový tím a predstavitelia samospráv vzájomne stotožnení so spoločnými aj čiastkovými cieľmi sú garantom úspešnej realizácie.

Obec Strečno – žiadateľ projektu spolu s cezhraničným českým partnerom – obcou Horní Tošanovice si vzájomne priamo alebo prostredníctvom telefonickú a mejlovú komunikáciu odsúhlasili náplň projektu a zaviazali sa zabezpečovať súčinnosť pri jeho realizácii využitím dostatočných odborných, organizačných a finančných kapacít. Žiadateľ projektu rieši projekty prostredníctvom projektového a finančného manažera v súčinnosti s vedením obce a zodpovedajúcim personálnym zabezpečením či organizačnými článkami na strane partnera.

Pre úspešnú realizáciu sú vytvorené zodpovedajúce podmienky vedúci partner disponuje financiami na jeho realizáciu.

4.6 Zdůvodnění potřeby přeshraničního přístupu v rámci malého projektu

Projekt je pokračovaním doterajšej spolupráce partnerov. Je ďalším kvalitatívnym stupňom na sprístupňovaní a predstavení miestneho bohatstva a špecifik. Koncepcne nadväzuje na dlhodobú spoluprácu na poli kultúry, športu, cestovného ruchu a pod. Je nielen príležitosťou na skultúrnenie a vyplnenie revitalizovanej zóny v centre obce mobilizáciou, ale tiež zabezpečuje odbornú podporu na prezentáciu ponuky v slovensko-českom prihraničí sériou spoločných prípravných stretnutí a kultúrne spoločenskej akcie spojenej s prezentáciou ponúk partnerov. Tvorba regionálnych ľudových umelcov obohati nielen revitalizovanú kultúrnu zónu pre kultúrne dome žiadateľa ale projekt tiež počíta s účasťou ľudového umelca partnera, ktorý počas spoločnej tvorivej dielne vytvorí dielo pre Horní Tošanovice. Propagácia projektu bude možnosťou na oboznámenie sa s hodnotami prírodného, kultúrneho, historického a technického dedičstva partnerov a všeobecne ponuky pre podporu trvalodržateľného rozvoja.

4.7 Technické zajištění malého projektu (podrobnější popis položek rozpočtu)

Realizácia dopravných infraštruktúr vonkajšej zóny pri kultúrnym dome bude zabezpečovaná priamym nákupom mobilár a organizáciou pracovného stretnutia ľudových umelcov (predpoklad 10 dní), ktorí svoje diela, vytvorené počas tohto "workshopu" poskytnú na kultováciu tohto priestoru. Žiadateľ spolupráci s odborným garantom zabezpečí pre to zodpovedajúce materiálne a pracovné podmienky a prostredie v zmysle plánu, potrieb a rozpočtu projektu. Mobilár bude nakupovaný na základe predstáv žiadateľa, rozpočtu projektu a estetického zakomponovania do existujúceho priestoru. Cyklistojany a ich prístrešky v počte 2 ks budú inštalované do určeného priestoru. Ich veľkosť bude zodpovedať dispozičným možnostiam a potrebám. Parkovélavičky a koše sú navrhnuté vzhľadom na potreby funkčnosti a kvalitu priestoru v množstvách odpovedajúcich koncentracii predpokadaného využitia návštevníkmi a ich optimálnemu umiestneniu, korešpondujúce s celkovým vzhľadom.

5. Popis cílové skupiny

Název cílové skupiny:	obyvatelé přeshraničního regionu	Počet členů cílové skupiny:	150
-----------------------	----------------------------------	-----------------------------	-----

Popis, jakým způsobem málo projekt ovlivní zvolené cílové skupiny

Cieľovou skupinou projektu vo všeobecnosti sú obyvatelia a návštevníci obce žiadateľa. Výstupy projektu budú pre všetky vrstvy obyvateľstva bez vekového, telesného a pohlavného obmedzenia. Budú kultivovať a funkčne dopĺňať prostredie zóny pri kultúrnym dome, v ktorom sa odohráva väčšina obecných podujatí pravidelne organizovaných na vonku počas celého roka. Ich program je voľneprístupný pre každého. Výstupy projektu budú príspevkom k estetickému, kultúrnemu i vedomostnej stránke predstavenia miesta žiadateľa.

Název cílové skupiny:		Počet členů cílové skupiny:	
-----------------------	--	-----------------------------	--

Popis, jakým způsobem málo projekt ovlivní zvolené cílové skupiny

--	--	--	--

6. Harmonogram realizace aktivit

projektová aktivita	Začátek realizace aktivity	Konec realizace aktivity	Zapojení partnerů
Rízení malého projektu	02.2019	10.2019	žadatel, HCP
projektová aktivita	Začátek realizace aktivity	Konec realizace aktivity	Zapojení partnerů
Zabezpečení povinné publicity projektu	02.2019	10.2019	žadatel, HCP

6.1 Aktivita malého projektu realizované ve vymezeném území (typ aktivity a projektovou aktivitu vybíráte pouze z rozvíracího seznamu)

Typ aktivity:			
projektová aktivita	Začátek realizace aktivity	Konec realizace aktivity	Zapojení partnerů
B06 - Setkání pracovního týmu	02.2019	10.2019	žadatel, HCP
projektová aktivita	Začátek realizace aktivity	Konec realizace aktivity	Zapojení partnerů

B05 - Realizace doprovodné infrastruktury a vybavení/mobiliářů v řešené lokalitě (stojany pro kola, informační tabule, odpočívadla, přístřešky, atd.)	02.2019	09.2019	žadatel, HCP
Projektová aktivita	Začátek realizace aktivity	Konec realizace aktivity	Zapojení partnerů
B11 - Prezentační a propagační aktivity ve vztahu k realizovanému malému projektu	02.2019	10.2019	žadatel, HCP
Projektová aktivita	Začátek realizace aktivity	Konec realizace aktivity	Zapojení partnerů
B10 - Propagační materiály ve vztahu k realizovanému malému projektu	02.2019	10.2019	žadatel, HCP

6.2 Aktivity malého projektu realizované mimo vymezené území			
Projektová aktivita	Začátek realizace aktivity	Konec realizace aktivity	Zapojení partnerů
Řízení malého projektu			

7. Aktivity malého projektu a očekávané měřitelné ukazatele

7.1 Povinné aktivity malého projektu	
Partneři podílející se na aktivitě:	žadatel, HCP
Konkrétní cíl:	2.1 Zvýšení atraktivnosti kulturního a přírodního dědictví pro obyvatele a návštěvníky přeshraničního regionu
Projektová aktivita:	Řízení projektu
Průběh projektové aktivity:	Riadenie projektu v budú zabezpečovať projektový manažér v súčinnosti s ekonómom a odborným garantom projekt. Priebeh a kroky realizácie, v súlade s harmonogramom, budú konzultované so štatutármi partnerov a ďalšími zainteresovanými zložkami.
Měřitelný ukazatel:	N/A
Měrná jednotka:	N/A
Výchozí hodnota:	0
Cílová hodnota:	0
Doba plnění:	2/2019 - 10/2019
Partneři podílející se na aktivitě:	žadatel, HCP
Konkrétní cíl:	2.1 Zvýšení atraktivnosti kulturního a přírodního dědictví pro obyvatele a návštěvníky přeshraničního regionu
Projektová aktivita:	Zabezpečení povinné publicity malého projektu

opis projektové aktivity:	Publicita projektu bude zabezpečená v súlade s požiadavkami programu. Žiadateľ i i HCP majú dlhoročné praktické skúsenosti s touto potrebou a robia to na požadovanej úrovni. Verejnosť a cieľové skupiny všeobecne sú informované prostredníctvom informačných tabúl, tlačovín požadovaných v projekte ako aj prostredníctvom miestnych a regionálnych novín a ďalších masovokomunikačných prostriedkov a informačných kanálov.
Měřitelný ukazatel:	N/A
černá jednotka:	N/A
vychozí hodnota:	N/A
Cílová hodnota:	N/A
oba plnění:	2/2009 - 10/2019

2 Volitelné aktivity malého projektu. Typ aktivity a projektovou aktivitu vybíráte pouze z doprovodného seznamu.

partneri/podílejší se na aktivitě:	žadatel, HCP
typ aktivity:	B) Investiční a neinvestiční aktivity na zlepšení přístupu k přírodním a kulturním památkám (např. značení, odpočinkové zóny). V rámci Fondu malých projektů mohou být implementovány jako plnohodnotné aktivity.
konkrétní cíl:	2.1 Zvýšení atraktivnosti kulturního a přírodního dědictví pro obyvatele a návštěvníky přeshraničního regionu
Projektová aktivita:	B06 - Setkání pracovního týmu
opis projektové aktivity:	Stretnutia pracovných tímov budú organizované priebežne, podľa potreby a možností, počas realizácie. Budú to priame kontakty jednotlivých aktérov - štatutárnych zástupcov partnerov, projektového manažéra, garanta a ďalších, ktorých súčinnosť bude potrebná pre zdarný priebeh. Budú prebiehať formou osobných stretnutí, ako aj prostredníctvom písomnej a telefonической komunikácie.
měřitelný ukazatel:	N/A
černá jednotka:	N/A
vychozí hodnota:	N/A
cílová hodnota:	N/A
oba plnění:	2/2019 - 10/2019
partneri/podílejší se na aktivitě:	žadatel, HCP
typ aktivity:	B) Investiční a neinvestiční aktivity na zlepšení přístupu k přírodním a kulturním památkám (např. značení, odpočinkové zóny). V rámci Fondu malých projektů mohou být implementovány jako plnohodnotné aktivity.
konkrétní cíl:	2.1 Zvýšení atraktivnosti kulturního a přírodního dědictví pro obyvatele a návštěvníky přeshraničního regionu
projektová aktivita:	B05 - Realizace doprovodné infrastruktury a vybavení/mobiliářů v řešené lokalitě (stojany pro kola, informační tabule, odpočívadla, přístřešky, atd.)

Popis projektové aktivity:	Vonkajší priestor pri kultúrnom dome v Strečno je využívaný na množstvo kultúrno spoločenských podujatí a zámerom vedenia obce je jeho skultúrenie. Predkladaný projektový zámer je ďalším krokom k tomuto cieľu. V rámci mikroprojektu PL - SR tam bolo v roku 2017 vybudované stacionárne pódium a voľne stojace prezentačné stánky. Projektová kancelária rešpektovala zámer ich zakomponovania do priestoru, ktorý má významné kultúrno historické vzťahy a hodnoty. Dielo rešpektuje prírodné materiály a je príspevkom k rozvoju aktivít v tomto priestore. Po plánovanom vydláždení a inštalácii elektrorozvodov je snahou žiadateľa o kompletizáciu v zmysle zachovanie miestnych špecifik. Obec Strečno má významný potenciál na prezentáciu hodnôt prihraničia a projektový zámer bude pokračovaním doterajšej cezhraničnej spolupráce. Projektová aktivita rieši doplnenie priestoru o kvalitatívne a esteticky zodpovedajúci mobiliár pre potreby občanov i návštevníkov (prekryté cyklostojany, parkové lavičky a koše). Pridanou hodnotou projektu je vytvorenie diel ľudových umelcov z miesta žiadateľa a partnera a regiónu. Postavy alebo zvieratá budú mať vzťah k miestnej histórii, kresťanskej tématike a tradíciám. Výber bude možný z typických miestnych postáv či osôb špecificky viazaných na Strečno - pltník, pastier, rybár, Žofia Bosniaková a ďalší vlastníci národnej kultúrnej pamiatky - hradu Strečno, ale tiež vytvorením svätej rodiny a jaslí na stálu expozíciu vo vianočnom období. Pracovné stretnutie - workshop ľudových umelcov z obce a regiónu bude doplnené tiež ľudovým tvorcom partnera žiadateľa, ktorý počas pobytu sa nielen oboznámi s umelcami zo Slovenska, ale tiež vytvorí dielo, ktoré sa bude viazať k obci partnera - Horní Tošanovice a stane sa majetkom hlavného cezhraničného partnera. Stvárnenia budú zabezpečované a koordinované odborným garantom, miestnym rezbárom, ktorého tvorba a skúsenosti sú predpokladom úspešnej realizácie.
Měřitelný ukazatel:	Zhodnocené objekty kulturního a přírodního dědictví
Měrná jednotka:	počet
Výchozí hodnota:	0
Cílová hodnota:	1
Doba plnění:	2/2019 - 9/2019
Partneři podílející se na aktivitě:	žadatel, HCP
Typ aktivity:	B) Investiční a neinvestiční aktivity na zlepšení přístupu k přírodním a kulturním památkám (např. značení, odpočinkové zóny). V rámci Fondu malých projektů mohou být implementovány jako plnohodnotné aktivity.
Konkrétní cíl:	2.1 Zvýšení atraktivnosti kulturního a přírodního dědictví pro obyvatele a návštěvníky přeshraničního regionu
Projektová aktivita:	B10 - Propagační materiály ve vztahu k realizovanému malému projektu
Popis projektové aktivity:	Vydanie propagačnej brožúry, letákov, plagátov a info tabúl, ktoré budú prezentovať projekt, jeho zámer a výstupy. Propagačná brožúra bude venovaná aktivitám projektu, ktoré sú smerované na vytvorenie vyššej kvalitatívnej úrovne prezentácie miestneho kultúrneho historického a prírodného bohatstva a jeho ponuky a prepojenie na existujúce cezhraničné vzťahy.
Měřitelný ukazatel:	N/A
Měrná jednotka:	N/A
Výchozí hodnota:	N/A

Cílová hodnota:	N/A
Doba plnění:	2/2019 - 10/2019
Partneři podílející se na aktivitě:	žadatel, HCP
Typ aktivity:	B) Investiční a neinvestiční aktivity na zlepšení přístupu k přírodním a kulturním památkám (např. značení, odpočinkové zóny). V rámci Fondu malých projektů mohou být implementovány jako plnohodnotné aktivity.
Konkrétní cíl:	2.1 Zvýšení atraktivnosti kulturního a přírodního dědictví pro obyvatele a návštěvníky přeshraničního regionu
Projektová aktivita:	B11 - Prezentační a propagační aktivity ve vztahu k realizovanému malému projektu
projektové aktivity:	Prezentační a propagační aktivity budou vykonávány průběžně po schválení projektové žádosti. Verejnost bude informována prostřednictvím místních komunikačních kanálů - rozhlas, obecní noviny. Taktéž budou informováni jednotliví aktéři aktivit. Místo realizace bude označeno v souladu s požadavky Výzvy a programu stálými infotabulami. Pozvánky a další tiskoviny budou obsahovat taktéž potřebné náležitosti. Výstupy projektu budou odprezentovány na kulturního společenském podujatí, zorganizovaném v priestore, pre ktorý je uvažovaná inštalácia jednotlivých prvkov plánovaných v projekte.
Měřitelný ukazatel:	N/A
Měrná jednotka:	N/A
Výstupní hodnota:	N/A
Cílová hodnota:	N/A
Doba plnění:	2/2019 - 10/2019

3 Přehled měřitelných ukazatelů malého projektu:

Kód a název	Měrná jednotka	Cílová hodnota	Příznak rizika	Relevance k HP
P0686 Zhodnocené objekty kulturního a přírodního dědictví	počet	1	N/A	HP UR
			N/A	
			N/A	

8. Spolupráca a dopad

8.1 Preshraniční spolupráca

8.1.1 Spoločná príprava

ANO

Projekt bol vzájomne odsúhlasený. Jeho náplň je v súlade so záujmami partnerov, čo je potvrdené i podpisom partnerskej dohody. Projektový zámer bol zaslaný a následne predstavený žiadateľom štatutárnemu zástupcovi - starostovi obce Horní Tošanovice, člena Euroregiónu Beskydy a Združenia Povodi Stonávky. Pre potreby projektu preveril možnosť účasti ľudového umelca na tvorivých dielniach a je zakomponovaný do rozpočtu projektu.

8.1.2 Spoločná realizácia

ANO

Projekt po schválení bude realizovaný v súčinnosti s cezhraničným partnerom. Vzájomne budú pripravovať aktivity, ktorých sa zúčastnia zástupcovia oboch partnerov a program pobytu bude vzájomne odsúhlasený. V prípade potreby zabezpečovať administratívnu stránku projektu - prezenčné listiny, informačné podklady a pod. bude prebiehať priama komunikácia medzi poverenými pracovníkmi. Realizácia pracovného stretnutia a tvorby ľudovými umelcami zo Strečna a regiónu bude doplnená ľudovým umelcom z Horních Tošanovic, ktorý vytvorí dielo pre HCP.

8.1.3 Spoločný personál

ANO

Projekt na strane žiadateľa zastrešuje projektový manažér v súčinnosti so štatutárom - starostom obce. Na strane cezhraničného pártnera slyčnou osobou bude starosta obce resp. ním poverený pracovník, s ktorými bude prebiehať organizačné a administratívne napĺňanie aktivít projektu.

8.2 Preshraniční dopad

8.2.1 Spoločenský dopad

Projekt predstavuje svojím obsahom významný posun v ponuke a zvýšení atraktívnosti kultúrneho a prírodného dedičstva pre obyvateľov a návštevníkov cezhraničného regiónu. Dlhodobé, takmer dvadsaťročné partnerstvo obcí, jeho spoločenský význam ním bude kvalitatívne posunutý na vyššiu úroveň. Svojím obsahom sleduje kultiváciu ponuky a predstavenie miestneho a regionálneho bohatstva na súčasnosti očakávanej úrovni.

8.2.2 Dopad na cieľové skupiny

Projekt bude príspevkom nielen ku kultivácii revitalizovaného priestoru ale tiež jeho náplň sleduje edukatívny rozmer, keď prostredníctvom informačnej kampane predstaví poskytovateľom služieb a obyvateľom súčasné trendy ponuky prírodného, kultúrneho a historického bohatstva a bude príspevkom k podnieteniu záujmu o poskytovanie služieb v tejto oblasti podnikania. Tým sa zvýši konkurencieschopnosť a tiež bude krokom pri plnení cieľa - zabezpečenie trvaloudržateľného rozvoja.

8.2.3 Finančný dopad

Projekt svojím obsahom a riešením negeneruje príjem. Jeho výstupy bude tvoriť súčasť ponuky sídla žiadateľa a budú príspevkom ku kultúrnemu rámcu všetkých verejných a bezplatných podujatí, organizovaných v danom priestore - pri KD Strečno celoročne. Prispeli tiež k prezentácii sídla i mimo termínovo viazaných akcií, nakoľko sa jedná o verejný priestor v s mieste s významným počtom návštevníkov.

8.2.4 Územný dopad

Strečno so svojím dlhoročným cezhraničným projektovým partnerom Horní Tošanovice patria medzi lídrov cezhraničnej československej spolupráce. Na svojom území kontinuálne zabezpečujú komunálny rozvoj a projekt prispieje k upevňovaniu vzťahov a zvýšeniu jeho úrovne a povedomia cezhraničnej vzájomnosti. Jeho praktické výstupy a informačná a prezentačná časť projektu bude pokračovaním vzájomných snáh o zlepšenie kvality života v pohraničí. Očakáva sa vzbudenie záujmu o kvalitatívne vyššiu ponuku a záujem o ľudové umenie a predstavenie miestnych špecifik formami, ktoré sú náplňou projektu.

9. Rozpočet malého projektu

9.A Rozpočet malého projektu podle kategorií výdajů
žadatel uvádí údaje z přílohy č. 1: Podrobný rozpočet projektu

Požadovaná částka na rozpočtovou kapitolu:	2 515,00 €
Požadovaná částka na rozpočtovou kapitolu:	0,00 €
Požadovaná částka na rozpočtovou kapitolu:	9 100,00 €
Požadovaná částka na rozpočtovou kapitolu:	9 800,00 €
Požadovaná částka na rozpočtovou kapitolu:	0,00 €
Požadovaná částka na rozpočtovou kapitolu:	500,00 €

	Podíl v %	Částka v EUR
Celkový rozpočet žadatele	100,00%	21 915,00 €
Požadovaná částka příspěvku z ERDF (max. 85%)	85,00%	18 627,75 €
Požadovaná částka příspěvku z národního financování (jen v SR)	10,00%	2 191,50 €
Výše spoluúčasti žadatele (vlastní zdroje)	5,00%	1 095,75 €

SHRNUTÍ ROZPOČTU NA ÚROVNI PODÍLU PŘESHRANIČNÍCH PARTNERŮ (generováno automaticky)					
Celkem projekt	Obec Strečno	Podíl (%)	100,00%	ČÁSTKA CELKEM (EUR)	21 915,00
z toho Aktivita přeshraničních partnerů	Obec Horní Tošanovice	Podíl (%)	16,11%	ČÁSTKA CELKEM (EUR)	3 530,00

9.B Spolufinancování		
	Částka celkem v EUR	Podíl celkem v %
Celkový rozpočet malého projektu:	21 915,00	100,00%
Spolufinancování ze zdrojů EU (ERDF):	18 627,75	85,00%
Vlastní zdroje spolufinancování (soukromé)		0,00%
Spolufinancování ze zdrojů státního rozpočtu:	2 191,50	10,00%
Spolufinancování z rozpočtu kraje		0,00%
Spolufinancování z rozpočtu obce/města:	1 095,75	5,00%
Jiné veřejné zdroje:		0,00%

10. Seznam povinných příloh žádosti o NFP

- ☒ 1 Podrobný rozpočet malého projektu
- ☐ 2a Identifikace žadatele /partnera (češti žadatelé/partneři) (je-li relevantní)
- ☒ 2b Identifikace žadatele / partnera (slovenští žadatelé/partneři) (je-li relevantní)
- ☒ 3 Doklad o jmenování statutárního zástupce organizace, který podepisuje žádost o NFP – žadatel/hlavní přeshraniční partner
- ☐ 4 Zplnomocnění k zastupování
- ☒ 5 Výpis z rejstříku trestů
- ☐ 6a Čestné prohlášení - ČR žadatelé
- ☒ 6b Čestné prohlášení - SR žadatelé
- ☐ 7 Podklady pro posouzení finančního zdraví žadatele (je-li relevantní)
- ☒ 8 Dohoda o spolupráci partnerů
- ☒ 9 Příprava malého projektu

Přílohy požadované při realizaci stavebních investic v rámci malého projektu

- ☐ 10 Doklady prokazující vlastnické právo k nemovitostem – katastrální mapa (je-li relevantní)
- ☐ 11 Doklady k povolení stavby – doklad o zahájení řízení (je-li relevantní)
- ☐ 12 Technická dokumentace včetně fotodokumentace stávajícího stavu (je-li relevantní)
- ☐ 13 Fotodokumentace stavebního objektu (je-li relevantní)

Další volitelné přílohy

- ☐ 14a Vyjádření příslušného orgánu k územím Natura 2000 – ČR žadatelé (je-li relevantní)
- ☒ 14b Vyjádření příslušného orgánu k územím Natura 2000 – SR žadatelé (je-li relevantní)

Povinně dokládaná příloha

- ☒ 15 Elektronická verze žádosti, rozpočtu a příloh na CD resp. DVD

Další přílohy

- ☒ Fotodokumentácia súčasného stavu

11. Čestné prohlášení žadatele

Já, níže podepsaný žadatel čestně prohlašuji, že:

☒ Čestně prohlašuji, že informace obsažené v žádosti o nenávratný finanční příspěvek a všech jejích přílohách jsou úplné, pravdivé a správné,

▪ malý projekt je v souladu s principy podpory rovnosti mužů a žen a nediskriminace podle článku 7 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1303/2013 ze 17. prosince 2013, kterým se stanoví společná ustanovení o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu, Fondu soudržnosti, Evropském zemědělském fondu pro rozvoj venkova a Evropském námořním a rybářském fondu a kterým se stanoví obecná ustanovení o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu, Fondu soudržnosti a Evropském námořním a rybářském fondu, a kterým se ruší nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 (dále jen „obecné nařízení“) a v souladu s principem udržitelného rozvoje podle článku 8 obecného nařízení,

▪ zabezpečím finanční prostředky na spolufinancování malého projektu tak, aby nebyla ohrožena jeho implementace,

▪ na způsobilé výdaje uvedené v malém projektu nežádám o jinou pomoc, resp. požadování jiné pomoci je v souladu s pravidly kumulace stanovenými v příslušných právních předpisech o poskytování státní podpory a na tyto výdaje v minulosti nebyl poskytnut příspěvek z veřejných prostředků ani z Recyklačního fondu,

▪ splňuji podmínky poskytnutí příspěvku uvedené v příslušné výzvě,

▪ jsem si vědom skutečnosti, že na NFP není právní nárok,

▪ jsem si vědom zodpovědnosti za předložení neúplných a nesprávných údajů, přičemž beru na vědomí, že prokázání opaku je spojeno s rizikem možných následků v rámci řízení o žádosti o NFP a/nebo implementace malého projektu (např. možnost mimořádného ukončení smluvního vztahu, vznik nezpůsobilých výdajů).

Zavazuji se neprodleně písemně informovat Správce FMP o všech změnách, které sa týkají uvedených údajů a skutečností. Souhlasím se správou, zpracováním a uchováváním všech uvedených osobních údajů v souladu se zák. č. 101/2000 Sb o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů v platném znění pro účely implementace příslušného programu spolupráce.

	Podpis:	Místo podpisu:	Datum podpisu:
Bc. Dušan Štádani		Strečno	9.10.2018
Titul, jméno a příjmení statutárního orgánu hlavního přeshraničního partnera, titul za jménem:	Podpis:	Místo podpisu:	Datum podpisu:
Ing. Petr Martiňák		Strečno	10.10.2018

Podrobný rozpočet malého projektu							
Pracovní pozice	prac.poměru vazek	Popis	Aktivita	Jednotka	Počet jednotek	Cena za jednotku	Součet
Vedúci projektový manažér	TPP	Riadenie jednotlivých krokov za účelom realizácie MP, komunikácia so Správcom, komunikácia s projektovým manažérom a ostatnými účastníkmi MP, napĺňanie výsledkov MP v súlade s rozpočtom	Riadenie projektu,	hod	150	7,5	1 125,00 €
Projektový manažér	TPP	Administrácia, zodpovednosť za ekonomickú časť projektu, riadenie a kontrola finančných tokov v projekte, vedenie prehľadu čerpania rozpočtu, vypracovanie Zoznamu deklarovaných výdavkov	Riadenie projektu,	hod	100	7,5	750,00 €
Realizátor aktivít	TPP	Priprava, organizácia a realizácia čiastkových aktivít projektu v súčinnosti s priamymi užívateľmi projektu	Aktivity B05, B06	hod	80	8	640,00 €
				Procent	0,00%	Součet	0,00 €
Název položky	Jednotka	Popis	Aktivita	Počet jednotek	Cena za jednotku	Celkom	
				Procent	41,52%	Součet	9 100,00 €
Název položky	Jednotka	Popis	Aktivita	Počet jednotek	Cena za jednotku	Celkom	
				Procent	41,52%	Součet	2 690,00 €
						z toho aktivít preštraničení partneri	

Propagačné tlačoviny	ks	Brožúra, formát A5, rozsah cca 24 strán, plnofarebná publikácia. Brožúra - počet ks, bude paritne k rozpočtu odovzdaná cezhraničnému partnerovi	B10 - Propagační materiály ve vztahu k realizovanému malému projektu	1500	1,5	2 250,00 €	550,00 €
Propagačné tlačoviny	súbor	Plagáty plnofarebný formát A3 - 150 ks, pozvánky, letáky plnofarebný formát A6 - cca 600 ks, info tabule - 2 ks, stále komatexové tabule s označením a náplňou projektu v zmysle publicity na mieste realizácie. Partnerovi budú tlačoviny odovzdané na zabezpečenie publicity vo vlastných podmienkach	B10 - Propagační materiály ve vztahu k realizovanému malému projektu B 11 - Prezentčné a propagačné aktivity vo vztahu k realizovanému malému projektu	1	800	800,00 €	220,00 €

Propagačné predmety s potlačou	súbor	Prezentačné veci s uvedením projektu a žiadateľa (tašky a pod.), Partner obdrží alikvotné množstvo.	B10 - Propagační materiály ve vztahu k realizovanému malému projektu B11 - Prezentačné a propagačné aktivity vo vzťahu k realizovanému malému projektu	1	1200		1 200,00 €	420,00 €
Honoráre	osoba	Odmeny ľudovým umelcom za vytvorené diela. Suma zahŕňa tiež odmenu umelca partnera.	B05 - Realizace doprovodné infrastruktury a vybavení/mobiliáru v řešené lokalitě (stojany pro kola, informační tabule, odpočívadla, přístřešky, atd.)	4	500		2 000,00 €	500,00 €

Ubytovanie	osoba/deň	Ubytovanie 4 ľudových umelcov na desať dní. V cene je tiež ubytovanie ľudového umelca vyslaného partnerom	B05 - Realizace doprovodné infrastruktury a vybavení/mobiliářů v řešené lokalitě (stojany pro kola, informační tabule, odpočívadla, přístřešky, atd.)	40	15	600,00 €	150,00 €
Strava	osoba/deň	Strava 5 ľudových umelcov na desať dní. Zahŕňa tiež stravu zástupcu partnera	B05 - Realizace doprovodné infrastruktury a vybavení/mobiliářů v řešené lokalitě (stojany pro kola, informační tabule, odpočívadla, přístřešky, atd.)	50	15	750,00 €	150,00 €

Catering	súbor	Účasť partnera na prezentácii sídla a predstavení diela cca 25 osôb a zástupcovia žiadateľa (samospráva, členovia miestnych spoločenských súborov a zoskupení) cca 75 osôb; náklady na jedlo, a občerstvenie a servis, jednotková cena 12 Euro/osoba. Spolu 100 osôb	B 11 - Prezentčné a propagačné aktivity vo vzťahu k realizovanému malému projektu	1	1200		1 200,00 €	400,00 €
Doprava	km	Účasť partnera na prezentácii sídla a predstavení diela (cca 30 osôb)	B 11 - Prezentčné a propagačné aktivity vo vzťahu k realizovanému malému projektu	200	1,5		300,00 €	300,00 €
				Percent	44,72%	Součet	9 800,00 €	790,00 €
Název položky	Jednotka	Popis	Aktivita	Počet jednotiek	Cena za jednotku		Čakem	z toho aktivity pro přeshraniční partnery

Cyklostojan	ks	Stojan pre bicykle (blok pre 5 - 7 ks) pre návštevníkov kultúrnych podujatí vo vonkajšej zóne a v kultúrnom dome a obyvateľov, stránok obecného úradu		2	500		1 000,00 €	
Pristrešok na cyklostojan	ks	Kryt pre stojanový blok v zóne		2	1800		3 600,00 €	
Parková lavička	ks	Parková lavička s operadlom - mobiliár s určením pre kultivovanú zónu pri OU		4	450		1 800,00 €	
Odpadkový kôš	ks	Exteriérový kôš s použitím prírodných materiálov - Mobiliár s určením pre kultivovanú zónu pri OU		6	200		1 200,00 €	
Materiál na opracovanie	súbor	Drevo na rezbárske účely cca 4 m3 a príp. ďalšie suroviny pre vytvorenie diel, Pomerná časť pre tvorcu partnera, ktorý dielo vytvorí pre H. Tošanovice.		1	600		600,00 €	450,00 €

Impregnačný materiál	súbor	Nátery na ochranu pred poveternostnými vplyvmi. Pomerná časť pre zástupcu partnera		1	800		800,00 €	170,00 €
Náradie a nástroje	súbor	Materiál a náradie na opracovanie a prácu so surovinami. Paritný podiel určený partnerovi.		1	800		800,00 €	170,00 €
							0,00 €	
				Percent	0,00%	Součet	0,00 €	0,00 €
Název položky	Jednotka	Popis	Aktívia	Počet jednotiek	Cena za jednotku		Celkom	z toho aktivity pro přeshraniční partnery
							0,00 €	
				Percent	2,28%	Součet	500,00 €	50,00 €
Název položky	Jednotka	Popis	Aktívia	Počet jednotiek	Cena za jednotku		Celkom	z toho aktivity pro přeshraniční partnery
Kancelárske potreby	súbor	Spotrebný materiál pre potreby projektu	Riadenie projektu	1	500		500,00 €	50,00 €
							0,00 €	
				Percent	0,00%	Součet	0,00 €	0,00 €
Název položky	Jednotka	Popis	Aktívia	Počet jednotiek	Cena za jednotku		Celkom	z toho aktivity pro přeshraniční partnery

7. Příjmy malého projektu

									0,00 €	
Náklady celkem (max. 40 000 EUR u MP N; max. 60 000 EUR u MP I):										
				Procent		100,00%		Součet		21 915,00 €
				Procent		85,00%		Částka		18 627,75 €
spolufinancování z ERDF po odečtení vlastních příjmů nad výši vlastního spolufinancování:										
				Procent		85,00%		Částka		18 627,75 €
				Procent		10,00%		Částka		2 191,50 €
				Procent		5,00%		Částka		1 095,75 €
				Procent		5,00%		Částka		1 095,75 €
vlastní zdroje po odečtení vlastních příjmů nad výši vlastního spolufinancování:										
				Procent		16,11%		Součet		3 530,00 €
Náklady na akivity pro přeshraniční partnery										
Investiční náklady										
				Procent		44,72%		Součet		9 800,00 €
Neinvestiční náklady										
				Procent		55,28%		Součet		12 115,00 €
Investiční projekt, maximální spolufinancování z ERDF je 30000 EUR										
Příjmy malého projektu										
				Procent		0,00%		Celkem:		0,00 €
Příjmy malého projektu nad výši vlastního spolufinancování										
				Procent		0,00%		Celkem:		0,00 €
Titul, jméno a příjmení statutárního orgánu žadatele, titul za jménem:				Místo podpisu:		Datum podpisu:				
Bc. Dušan Štádani				Střečno		9.10.2018				
Titul, jméno a příjmení statutárního orgánu hlavního přeshraničního partnera, titul za jménem:				Místo podpisu:		Datum podpisu:				
Ing. Petr Martiňák				Horní Tošanovice		10.10.2018				